HamelnPyrmont

informiert

Herzlich willkommen im

Landkreis Hameln-Pyrmont

Liebe Bürgerinnen und Bürger,

es gibt immer noch Viele, die sich mit dem Weg in die Verwaltung schwer tun, sei es weil Verwaltungen als undurchschaubar gelten oder auch weil einige die Verwaltung nur von der letzten Bußgeldzahlung kennen. Die Arbeit der Kreisverwaltung bedeutet aber viel mehr als den Vollzug von gesetzlichen Vorschriften, die Gewährung von Jugend- oder Sozialhilfeleistungen, Anstrengungen in der Wirtschaftsförderung oder eine qualifizierte Gesundheitsberatung. Unsere fast 500 Mitarbeiterinnen und Mitarbeiter erbringen eine Fülle von Leistungen – von der **A**bfallberatung bis zur **Z**ulassung.

Mit dieser kleinen Broschüre wollen wir Ihnen den Weg über die Flure der 10 Gebäude der Kreisverwaltung erleichtern und Ihnen das Spektrum des Dienstleisters „Landkreis Hameln-Pyrmont" näher bringen. Wir hoffen, dass Ihnen dieser kleine „Wegweiser" hilft, jederzeit das richtige Gebäude und die richtigen Ansprechpartner zu finden. Wir haben darüber hinaus auf den folgenden Seiten auch einiges Lesens- und Wissenswertes über unseren schönen Landkreis im Weserbergland – unsere gemeinsame Heimat – zusammengestellt, gespickt mit wichtigen Informationen und Tipps. Und wenn Sie mal nicht weiter wissen oder Fragen und Anregungen haben, dann rufen Sie uns doch einfach an, denn es ist uns wichtig, dass Sie mit Ihrer Kreisverwaltung zufrieden sind.

Wir wollen Spitze sein und auf der Höhe der Zeit: Alle Informationen, aber auch Zahlen und Fakten, können Sie unter www.hameln-pyrmont.de im Internet abrufen.

„Hameln-Pyrmont informiert" erscheint nun schon in der zweiten Auflage, nachdem die erste in nur 13 Monaten vergriffen war. Wir werden uns auch zukünftig bemühen, alle Informationen auf aktuellem Stand zu halten. An dieser Stelle danke ich allen Inserenten, die durch ihre Beteiligung diese Bürgerbroschüre erst möglich gemacht haben.

Hans Jürgen Krauß
Oberkreisdirektor

Inhaltsverzeichnis

Lackierung Beschriftung Unfallreparaturen

Hameln
Kuhlmannstr. 6
Tel. 0 51 51-1 21 69

Kaspar
AUTOLACKIERUNG

	Seite
Vorwort	1
Landkreis Hameln-Pyrmont im Weserbergland	5
Branchenverzeichnis	8, 10, 12
Chronik	9
Städte und Gemeinden des Landkreises Hameln-Pyrmont	25
Organe des Landkreises Hameln-Pyrmont	27
Öffnungszeiten	31
Kreisverwaltung heute – Service für den Bürger	32
Verwaltungsgliederung Landkreis Hameln-Pyrmont	35

Ralf Reichenbächer
ImmobilienBeratung

- Immobilienservice
- Projektentwicklungen
- Finanzierungen
- Bausparen & Versicherungen

Ihr Ansprechpartner:
Ralf Reichenbächer
Fachwirt für die Grundstücks- und Wohnungswirtschaft
Sparkassenfachwirt

Service-Büro: Am Felsenkeller 8 · 31848 Bad Münder · Tel. (0 50 42) 92 96 00
Fax (0 50 42) 92 96 02 · www.ReichenbachImmoService@T-Online.de

Freistehende Einfamilienhäuser

Brief Direkt

BRIEFZUSTELLUNG • POSTABWICKLUNG
TEL.: (0 51 51) 40 40 77 • FAX: (0 51 51) 40 40 78
EMAIL: briefdirekt@web.de • www.briefdirekt.de

- Kostengünstige, taggleiche Zustellung regional
- Kostenfreier Abholservice
- Frankieren der Sendungen
- Kostenfreie, weitere Zustellversuche
- Ermittlung von Nachsendeadressen
- Geld-zurück-Garantie bei Nichtzustellbarkeit
- Rechnungslegung monatlich
- Sonderleistungen nach Absprache

	Seite
Organisation der Kreisverwaltung	36
Was erledige ich wo? – Kleiner Behördenwegweiser	41
Anregungen/Kritik/Fragen	42
Einrichtungen des Landkreises	
● Abfallwirtschaft 2002	53
● Kinder- und Jugendpsychologischer Dienst	55
● Medizin auf hohem Niveau	57
Schulen in der Trägerschaft des Landkreises Hameln-Pyrmont	61
Broschüren und Informationen	63
Kultur und Museen	65
Impressum	71

DVS Schweißtechnische Kursstätte Hameln

Schweißen lernen –
schnell, kostengünstig, individuell
Internationale Prüfungsabnahme
Ingenieurtechnische Leistungen

Breslauer Allee 1 - 31787 Hameln
Tel.: 0 51 51 / 6 48 10 - Fax: 0 51 51 / 6 48 50

www.sk-hameln.de

NASAREK

ARCHITEKTEN-TEAM

Ihr Partner bei der Entwicklung und Realisierung Ihrer Wohn-, Gewerbe- und Industrieprojekte, von der Planung bis zur schlüsselfertigen Übergabe.

Dipl.-Ing. Peter Nasarek
Vogelbeerweg 9, 31787 Hameln, Tel. 0 51 51/94 71-0, Fax 94 71-20
eMail: nasarek@architekten-team.de, Net: www.nasarek.de

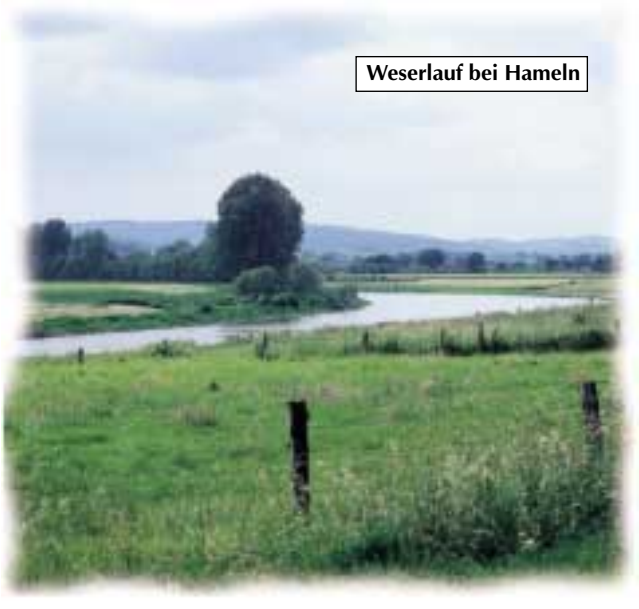
DÖRING Werbung

Wir machen Ihrer Werbung Beine!

Entwurf Druck Außenwerbung
Schilder aller Art
Schaufenster
Vergoldungen
PKW LKW BUS
Digitaldruck
T- Shirt Druck

Gartenstr. 12 b 31812 Bad Pyrmont
Tel. 0 52 81/32 99 Fax 88 03
doering-werbung@t-online.de

Landkreis Hameln-Pyrmont im Weserbergland


Weserlauf bei Hameln

Der Landkreis Hameln-Pyrmont gehört mit einer Größe von 796 qkm und einer Einwohnerzahl von fast 163.000 zu den dichter besiedelten Kreisen in Niedersachsen. Der Weserraum mit der Kreisstadt Hameln als Zentrum ist eine alte Kulturlandschaft: Weserrenaissance, historische Gärten, Sagen und Märchen, Schlösser und Burgen, machen den Landkreis zum beliebten Kur- und Ausflugsziel, aber auch zum liebenswerten Wohnraum. Acht Städte und Gemeinden bilden seit der Verwaltungs- und Gebietsreform der 70er Jahre den Landkreis: Neben Hameln das altehrwürdige Staatsbad Bad Pyrmont, die Städte Hessisch Oldendorf und Bad Münder, die Flecken Aerzen, Salzhemmendorf, Coppenbrügge und die Gemeinde Emmerthal.

Der Wirtschaftsraum Hameln-Pyrmont ist gekennzeichnet durch eine ausgewogene mittelständische Industrie mit Handel, Handwerk, Tourismus, Gesundheit und Erholung: Nicht nur die Bausparkasse BHW (Hameln), als großes Dienstleistungsunternehmen, hat seinen Hauptsitz im Landkreis, sondern auch moderne Forschungsinstitute, wie beispielsweise das Solarinstitut in Hameln-Emmerthal oder die Klinik für Fortpflanzungsmedizin in Bad Münder.

Durch geologische Verschiebungen, die in früherer Zeit stattgefunden haben, treten an den Hebungs- und Bruchlinien heilkräftige kohlensäure- und schwefelhaltige Sole- und Thermalquellen zu Tage, die die natürlichen Ressourcen für den Kurbetrieb im weltbekannten Bad Pyrmont, aber auch in Bad Münder bilden und früher – so auch in Salzhemmendorf – Grundlage für die Gewinnung des begehrten Kochsalzes waren. Diesen „Heilmitteln der Natur" haben die Badeorte des Landkreises ihren jahrhundertealten, internationalen Ruf als Kurstädte zu verdanken, aber auch der reizvollen, noch intakten Landschaft: Das breite Tal der abwechslungsreichen Landschaft der Weser, ihrer Zuflüsse – insbesondere die Emmer mit ihrem Naturschutzgebiet und der das Sünteltal erschließenden Hamel – aber auch die vielen waldreichen Höhenzüge, von denen Süntel, Deister und Ith die bekanntesten sind.

Schon im Mittelalter waren die Flusslandschaften bevorzugte Siedlungskammern und in kurzen Abständen mit Kleinstädten, Haufendörfern und kleineren Siedlungen besetzt, die auf eine bewegte, historische Vergangenheit zurückblicken können. Die Täler und Becken bildeten zugleich strategisch bedeutsame Verkehrspforten. Von den alten Fernhandelsstraßen haben der Hellweg, die heutige B 1, die Wesertalstraße, die heutige B 83 sowie die B 217 (Hameln – Hannover) ihre überregionale Bedeutung erhalten. Im Gegensatz zur Land- und Forstwirtschaft, die hier zwar gute Bedingungen vorfinden, aber als Folge des umfassenden Strukturwandels in den letzten Jahrzehnten als Wirtschaftsfaktor an Bedeutung verloren haben, nimmt das produzierende Gewerbe historisch bedingt noch heute einen überdurchschnittlichen Stellenwert ein: Schon im 17. und 18. Jahrhundert wurden auf der Grundlage von Holz, Steinkohle, Sand und Kalkstein sowie Löß- und Auelehmen Glashütten, Papier- und Holzmühlen, Kalkwerke, Steinbruchbetriebe und Ziegeleien gegründet. Damit wurde nach und nach ein fester Handwerker- und Arbeiterstamm herangebildet, auf den später eine vorwiegend mittelständische, breitgefächerte Folgeindustrie und Handwerksbetriebe zurückgreifen konnten.

Heute ist der Landkreis bekannt durch einen großen Anteil im Dienstleistungssektor, vor allem im Bank- und Versicherungsgewerbe, als bevorzugter Standort im Gesundheitswesen mit 6 Krankenhäusern sowie vielen Kur- und Rehabilitationseinrichtungen, als Tourismusregion an der Weser, als beliebtes Ziel für Radwande-

NIEMEIER

Fritz Niemeier Bau GmbH
Melkerweg 1
31848 Bad Münder
Telefon-Nr.: 0 50 42/6 05-0
www.niemeier-bau.de

seit 1931

mit Sicherheit zum eigenen Haus

- **mit Festpreisgarantie**
- **bezugsfertig, inkl. Bodenplatte (ohne Maler- und Bodenbelagsarbeiten)**
- **z.B. Haus „Young Family“, ca. 107 qm schon ab € 96.000**

Infos unter 0 50 42 - 60 50

Raumgestaltung-Mittmann

Gardinen · Dekostoffe · Polsterei
Bodenbeläge · Sonnenschutz · Tapeten

Inhaber
Volker Wedekind
Raumausstattermeister
Betriebswirt des Handwerks

31785 Hameln
Süntelstraße 1 A
Telefon 0 51 51/2 12 21
Telefax 0 51 51/2 12 25

Vollkornbäckerei Kornblume
Friedrich & Henning Pettig

Reine Sauerteigbrote
Keine Fertigmischungen

Alle Backwaren aus
frisch vermahlenem Korn

Im Hofladen und auf
Ihrem Wochenmarkt

Inh. Friedr. & Henning Pettig
Schulstraße 11
31855 Aerzen / Grupenhagen
Telefon 0 51 54/17 29
Telefax 0 51 54/9 64 76
E-Mail: Henning.Pettig@t-online.de

DE-006-Öko-Kontrollstelle
D-NI-OLG-006-9133-B

HELD-REISEN
. Ihr freundlicher Reisedienst !

Unsere modernen Luxus-Fernreisebusse bringen
Sie sicher und komfortabel an Ihr Reiseziel.

Riesenbergstraße 32
31840 Hess. Oldendorf
Telefon 0 57 52/92 76 00
Telefax 0 57 52/92 76 20

Vor dem Oberntore 24
31848 Bad Münder
Telefon 0 50 42/34 89
Telefax 0 50 42/92 91 99

E-mail: Held-Reisen@t-online.de · www.Held-Reisen.de

rer – der Radwanderweg Weser gehört zu den meistbefahrenen in Deutschland – aber vor allem als Landkreis im Aufbruch. Unverändert haben mehr als die Hälfte der Beschäftigten ihren Arbeitsplatz in Handwerk und Industrie. Als traditioneller Standort in der Metall- und Elektroverarbeitung unternehmen wir große Anstrengungen im Informations-, Kommunikations- und Medienbereich: Der 1999 vom Landkreis eingerichtete und aufgebaute „Medienpark" in Hameln gilt in ganz Deutschland als Modellprojekt.

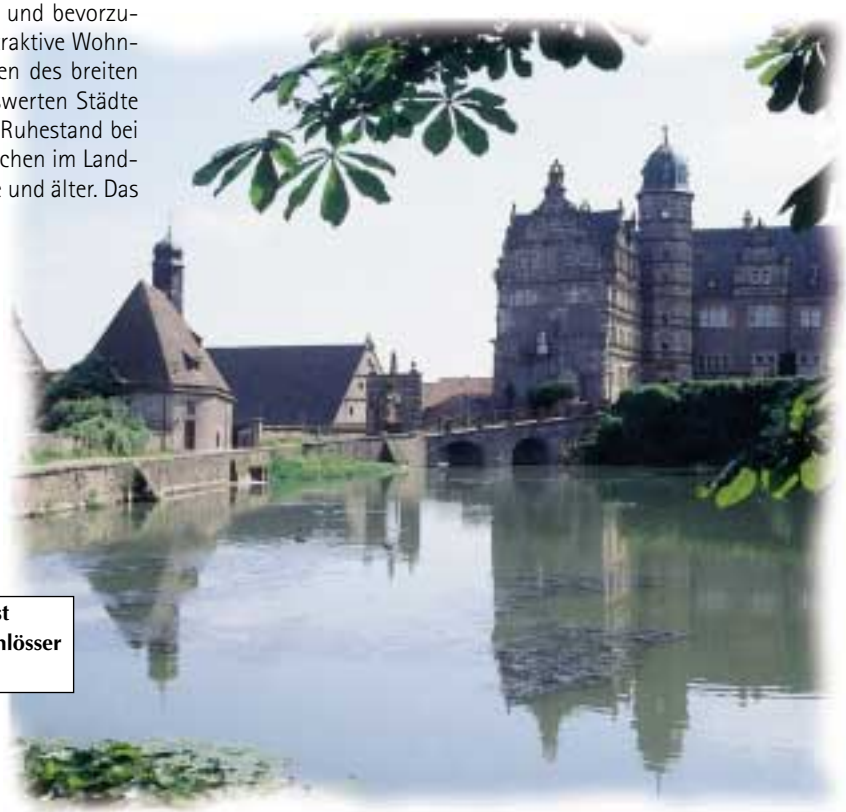
Aber auch die in den letzten beiden Jahrzehnten gut ausgebauten und modern ausgestatteten Berufsschulen bieten mit ihren breiten Angeboten beste Voraussetzungen für eine qualifizierte Ausbildung junger Menschen.

Als Zuzugsort erfreut sich der Landkreis zunehmender Beliebtheit: Junge Familien verlassen die Großstadtanonymität und bevorzugen die Orte und Gemeinden des Landkreises als attraktive Wohn- und Lebensräume. Senioren entscheiden sich wegen des breiten kulturellen Angebotes, der überschaubaren, liebenswerten Städte und des gesunden Klimas mit Vorliebe dafür, ihren Ruhestand bei uns im Landkreis zu verbringen: Fast 28% der Menschen im Landkreis sind älter als 60 Jahre, fast 10% sogar 75 Jahre und älter. Das zeigt, wie gesund das Hameln-Pyrmont-Klima ist!

Man kann stolz darauf sein, in Hameln-Pyrmont zu leben, einem überschaubaren Raum mit Geschichte und Kultur, mit guten Hotels und Restaurants und einer aufgeschlossenen, aktiven Bevölkerung: Hameln-Pyrmonter lieben Vereine und Feste: Das breite Spektrum von über 100 Selbsthilfegruppen und 250 Sportvereinen im Landkreis Hameln-Pyrmont kann dafür als lebendiges Zeugnis gelten.

Weitere Informationen erhalten Sie:

- **Thema Wirtschaft und Fremdenverkehr: Zentrale Steuerung B, Andreas Manz, Telefon 05151/903-170**



Die Hämelschenburg ist eines der schönsten Schlösser der Weserrenaissance

Branchenverzeichnis

Liebe Leserinnen und Leser!
Hier finden Sie eine wertvolle Einkaufshilfe, einen Querschnitt leistungsfähiger Betriebe aus Handel, Gewerbe und Industrie, alphabetisch geordnet. Alle diese Betriebe haben die kostenlose Verteilung Ihrer Broschüre ermöglicht.

Bezeichnung	Seite
Abbrucharbeiten	U 4
Abfallwirtschaft	54
Alten- und Pflegeheim	U 3
Altenpflegeheim	56
Ambulante Krankenpflege	58
Ambulanter Pflegedienst	56
Aquaristik- und Teich-Service	24
Architekt	4
Architekturbüros	8, 10, 14, 18
Autohaus	64
Autolackierung	2
Bäckerei	6
Baubiologische Wandgestaltung	24
Bauelemente	U 4
Bauen für Behinderte und Betagte	8
Baugeschäft	18
Bauschlosserei	U 4
Bautenschutz- und Malereibetrieb	18
Bauträger	40
Bauunternehmen	6, U 4
Beauty World	40
Beschriftungen & Design	4
Bildhauerei	26
Bildungseinrichtungen	60
Bodenbeläge	U 4
Briefzustellung	3
Brillen	24
Busreisen	6
Busunternehmen	18
Damen- und Herrenmode	24
EDV-Netzwerke	U 4
Elektroinstallation	U 4
Elektrotechnik	26
Entsorgung	54
Erdarbeiten	U 4
Erwachsenenbildung	60
Estriche	U 4
Existenzgründungsberatung	8

Architekturbüro
Thorsten Böker
Architekt / Dipl.-Ing. (FH)
Breiter Weg 6
31787 Hameln
Telefon 05151 / 80 95 51
Fax 05151 / 80 95 53
email: Architekt.Boeker@t-online.de
Internet http://www.boeker-architekt.de
• Einfamilienhausbau
• Mehrfamilienhausbau
• Gewerbliche Bauten
• Behindertengerechtes Bauen
• Neubauten
• Umbauten
• Ausbauten
• Anbauten

• Existenzgründungsberatung
• Seminare, Schulungen
• Beratungen
• Anwendungshilfen

Kolbe und Partner GbR
Unternehmensberatung
Ingo Kolbe · Hans-Jürgen Paries

31785 Hameln · Hefehof 6
Tel. 0 51 51/10 92 09 · Fax 0 51 51/10 96 59
E-mail: Kolbe.Partner@t-online.de

Erste Erwähnungen

782
Schlacht im Blutbachtal
(Süntel) zwischen Franken und Sachsen während der Sachsenkriege Karls des Großen. Der Kampf endet mit einer Niederlage der Franken.

Um 800
Bei der Neuabgrenzung der fränkischen Gaue (= alte Gebiets- und Verwaltungseinheiten) erstreckt sich der **Gau Tilithi** flächenmäßig westlich und östlich der Weser von Polle bis Hessisch Oldendorf.

Gründung eines Klosters unweit des Dorfes Hameln.

955
Gründung des **Reichsklosters Fischbeck** durch König Otto I. (Darstellung der Gründungslegende im Fischbecker Wandteppich von 1583).

Nach dem Wiedererstarken der sächsischen Herzogsmacht im 10. Jahrhundert löst sich der Tilithigau in einzelne Grafschaftsgebiete auf. Die welfischen Herzöge werden später Oberherr aller Grafschaften.

Der Kampf um die Landesherrschaft 1180 – 1409

1180
Nach dem Sturz des mächtigen Welfenherzogs **Heinrich der Löwe** zerbricht das Herzogtum Sachsen. Kleinere, bis dahin unbedeutende Grafen versuchen jetzt, Macht und Einfluss zu gewinnen:

Die Grafen von Everstein:
Sie sind seit etwa 1100 auf dem Everstein bei Polle ansässig. Sie gründen die Stadt Holzminden und bauen von dort bis Hameln ihren Herrschaftsbereich aus (Besitz der Erbvogtei über das Stift und die Stadt Hameln. Burgenbesitz in Aerzen, Ohsen, Hämelschenburg, Polle und Ottenstein). Ihr Wappentier, der aufrecht schreitende, gekrönte Löwe, findet sich im Wappen des Landkreises Hameln-Pyrmont wieder.

Die Edelherren von Homburg:
Sie besitzen die Homburg über Stadtoldendorf und die Burg Lauenstein und begründen die Stadt Bodenwerder. Daneben versuchen die **Edlen Herren zur Lippe**, die **Grafen von Hallermund**, die **Schaumburger** und **Spiegelberger Grafen** ihren Machtbereich auszuweiten.

Durch Waldrodungen entstehen zahlreiche **Dörfer** (ursprüngliche Bauernsiedlungen – die Bauern sind der einzige Erwerbsstand in dieser Zeit).

Um 1200
Hameln wird als Stadt erstmals urkundlich erwähnt.

1235
wird der Stammbesitz Heinrichs des Löwen wieder zu einem Reichsfürstentum erhoben.

1260
gewinnen die welfischen Herzöge in der **Schlacht bei Sedemünder** (heutige Wüstung nahe der Deisterpforte) die Stadt Hameln im Kampf gegen den Bischof von Minden und die Grafen von Everstein.

Am 26.06.1284
findet der **„Auszug der Hämelschen Kinder"** statt (worauf die Rattenfängersage beruht): Die wahrscheinlichste Deutung ist die damals übliche Anwerbung von Hamelner Bürgern („Kindern" der Stadt) für die Besiedlung der ostländischen Gebiete wie Pommern, Schlesien und Mähren – vor allem durch den Grafen von Schaumburg.

1316
gründen die Spiegelberger Grafen das **Karmeliterkloster Marienau:** Alljährlich erinnert man sich bei der Feier des **Wittmusfestes** an die Ausgabe von „weißem Mus" (Haferbrei) durch die Mönche des Klosters an andere arme Mönche und Pilger.

1404 – 1409
Im **Eversteinischen Erbfolgekrieg** verlieren die Homburger und Eversteiner Grafen ihren Besitz an die Welfen und somit ihre Machtstellung im Weserraum.

Bezeichnung	Seite
Fachwerksanierung	64
Familienfeiern	16
Finanzberatung	40
Fischzucht	18
Fitness	4
Fliesen	U 4
Forellenzucht	18
Fotostudio	40
Friseursalons	24, 34
Galerie	64
Gaststätten	16
Generalbauunternehmen	U 4
Grabmale	34
Haarmode	24, 34
Haarpflege	24, 34
Heizung	14, 26, U 4
Holzbau	24, U 4
Hotels	16, 28
Immobilienservice	2
Industrie- und Gewerbebau	10
Innenarchitekturbüro	14
Kaffeestube	28
Kosmetik-Institut	40
Kostengünstiges Bauen	2
Krankenpflege	56
Krankentransporte	58
Kreisvolkshochschule	60
Künstlerische und erotische Fotos	40
Kunstschmiede	U 4
Lüftung	U 4
Massivhaus	34
Naturkost	6
Naturstein	U 4
Omnibusbetriebe	18
Optik	24
Paritätische Dienste	56
Parkett- und Fussbodenverlegung	26
Partyservice	16
Photovoltaik	20
Polsterei	6
Postabwicklung	3

Dipl.-Ing. Ute Thieme • Architektin

Unter welfischer Herrschaft 1410 – 1635

Nach 1409
teilen die Welfen ihr Land in die **Herzogtümer Braunschweig und Lüneburg**. Sie verpfänden die Burg Everstein und Hameln an den Hildesheimer Bischof.

Von 1426 – 1572
wird Hameln Mitglied im Handelsverband der **Hanse**.

1494
stirbt das Pyrmonter Grafengeschlecht aus.

1495
entsteht durch die vielen Teilungen das **Land Calenberg** (benannt nach dem von den Welfen 1290 erbauten Schloss auf hildesheimischem Gebiet).
Als Herzog Erich von Lüneburg den Bischof von Hildesheim vergeblich um die Einlösung der Großen Pfandschaft bittet (unter anderem geht es dabei um den Besitz von Lauenstein und Aerzen), kommt es von

1518 – 1521
zur **Hildesheimer Stiftsfehde**, die der Bischof nach blutigen Kämpfen verliert.

1523
werden Hameln, Bodenwerder, die Ämter Aerzen, Lauenstein, Grohnde und die **„Goe auf der Hamel"** (= Siedlungs- und Gerichtsbezirk auf dem Eichberg bei Klein-Hilligsfeld) dem Herzogtum Calenberg angegliedert. Die wirtschaftliche Lage und die soziale Stellung des Bauernstandes verbessern sich in den darauffolgenden Jahren, der Weserraum wird wieder ein geschlossenes Gebiet: Das Handwerk breitet sich aus und mit der Salzgewinnung in Salzhemmendorf und dem Abbau der Steinkohle in Osterwald (1587) beginnt eine erste industrielle Tätigkeit.

1540
beginnt nach dem Tod des Calenberger Herzogs Erich dessen protestantische Frau Elisabeth mit der Durchführung der Reformation, die ihr Sohn Erich II. später wieder rückgängig zu machen versucht.

1556/57
erhoffen sich beim **„Pyrmonter Wundergeläuf"** Tausende von Menschen Gesundheit und Heilung an den Quellen.

Der Brauch der Ausgabe von **Neujahrsstuten in Coppenbrügge und Brünnighausen** an Kinder geht auf den

Winter 1559/60
zurück: Die Legende berichtet, dass mehrere Kinder, die im Coppenbrügger Schloss um Brot bitten wollen, auf dem Weg dorthin in einem Schneesturm umkommen. Die Gräfin von Spiegelberg verfügt daraufhin, jedes Jahr genügend Mehl zur Versorgung der Kinder zur Verfügung zu stellen.

1584
Mit dem Tod Erichs II. fällt die calenbergische Linie des Welfenhauses an Braunschweig-Lüneburg.

Die **Ämter** werden in den folgenden Jahren zu Mittelpunkten der Verwaltung (die Tendenz gibt es schon seit dem 15. Jahrhundert) und treten an die Stelle der im Pfandbesitz vergebenen Burgen Ohsen, Grohnde, Aerzen, Polle, Lauenstein und Coppenbrügge. Sie sind in den Burgen mit den prächtigen Amtshäusern untergebracht.

Die Zeit der großen Kriege 1618 – 1815

Ab 1625
hat Niedersachsen die Hauptlast des **Dreißigjährigen Krieges** (1618 – 1648) zu tragen: Der braunschweigische Herzog Christian („Der tolle Christian") fühlt sich als Vorkämpfer für die evangelische Sache und zieht damit die kaiserlichen Truppen unter Tilly nach Norddeutschland. Plünderungen, Ausbeutung und Landverwüstung durch seine Soldaten folgen.

Der protestantische König Christian von Dänemark greift in den Kampf ein und rückt bis Hameln gegen Tilly vor, das er jedoch nach einem schweren Sturz mit seinem Pferd bald wieder räumt.

Bezeichnung	Seite
Raumgestaltung	6
Renault-Händler	64
Restaurants	28
Sanierung von Parkett- und Fussböden	26
Sanitär	14, 26, U 4
Sat-Anlagen	12
Schlosserei	34
Schlüsselfertiges Bauen	U 2, 6, 10, 18, 24, 34, 40, U 4
Schweißtechnische Ausbildung	3
Seminare	8
Senioreneinrichtungen	56
Seniorenresidenz	U 3
Shopping-Mall	4
Solaranlagen	26
Solarenergie	20
Soziale Dienste und Selbsthilfegruppen	56
Stahl- und Alubau	64
Stahl- und Metallbau	34
Steinmetzbetrieb	34
Telekommunikation	26
Textil-Einzelhandel	24
Thermalbad	58
Tische aus Naturstein	26
Tischlerei	U 4
TV-Service	12
Unfallreparatur	2
Vermietung	14
Versicherungen	40
Weiterbildung	60
Wellness	58
Werbung	4
Wohngestaltung	24
Wohnungsunternehmen	14
Zimmerei	64, U 4
Zoohandlung	24

U = Umschlagseite

Bild+ Ton Service 2000 GmbH

Die Reparaturwerkstatt in Ihrer Nähe!

Junkerstraße 1
31848 Bad Münder

TV + Video + HiFi + ELA-Technik
PA-Anlagen + Musikelektronik
Antennen + Kabel + Sat-Technik

Tel.: 0 50 42-37 17
Fax: 0 50 42-91 37 28
e-mail: bts2000@t-online.de
internet: www.bts2000.de

Reparaturen
Installation
Planung

Nichts im Fernsehen?

www.alles-deutschland.de

ihre stadt – ihr leben – ihre seite

Alle Infos über Ihre Stadt:

Konzerte, Ausstellungen, Sportveranstaltungen, Restaurants, Biergärten, Bringdienste, Sportstudios, Kartbahnen, Schwimmbäder, Saunen, Vereine, Hotels, Campingplätze, Ferienwohnungen, Museen, Theater, Stadtpläne, Wetter, Routenplaner, Fabrikverkäufe, Immobilien, Jobs ...

Die Aerzener Domänenburg

1633
besiegen in der Schlacht von **Hessisch Oldendorf** Herzog Georg von Braunschweig-Lüneburg und die verbündeten Schweden das katholische Heer, das Hameln belagert hat. Als Dank für seine Kriegsdienste erhält der Herzog, der seine Residenz in Hannover hat, Calenberg.

1640
wird nach dem Aussterben der Schaumburger Grafen die Grafschaft geteilt: Es entstehen die **hessische Grafschaft Schaumburg** (mit Rinteln und Hessisch Oldendorf) und die **Grafschaft Schaumburg-Lippe** (mit Bückeburg und Stadthagen).

Nach dem Dreißigjährigen Krieg bildet sich eine **Ämterverfassung** heraus: Die Ämter werden nicht mehr verpfändet, sondern verpachtet. Man trennt die Gutshaushalte von der Verwaltung. In der Amtsstube übt der Amtmann in den Dörfern Rechtsprechung und Verwaltung aus. Neben der Landwirtschaft als Grundlage des Erwerbslebens entwickeln sich die Glashütte Osterwald, die Töpferei in Brünnighausen, Papiermühlen in Hemeringen, Lauenstein und Polle, Leineweberei in Großenberg, Polle und Baarsen sowie die Schifferei in Heinsen, Polle und Bodenwerder.

1660
beginnt man mit dem Ausbau der **Hamelner Festung.**

Seit 1690
wird durch Flüchtlinge aus Frankreich **(Hugenotten)** das Hamelner Wirtschaftsleben bereichert.

1692
wird Hannover unter Ernst August **Kurfürstentum:** Die Kurfürsten sind zur Wahl des Königs berechtigt und haben jeweils ein Erzamt (Hofamt) inne.

Von 1714 – 1837
besteht die **Personalunion zwischen Hannover und England**: Nach dem Tod der englischen Königin Anna 1714 wird der hannoversche Kurfürst Georg Ludwig als **Georg I. König von England.** Seine Mutter (die ebenfalls 1714 stirbt), Kurfürstin Sophie, war eine Enkelin König Jakobs I. von England. Sie war 1701 zur Erbin des englischen Throns bestimmt worden.

1731/32
siedeln sich die sogenannten **„Salzburger"** am Osterwald oberhalb von Dörpe und Marienau an: Sie kommen eigentlich aus Berchtesgaden, von wo sie wegen ihres evangelischen Glaubens vor dem Salzburger Bischof fliehen müssen.

1734
baut man die erste Weserschleuse in Hameln zur Überwindung des berüchtigten **„Hamelner Lochs"** auf dem Werder (= enger Durchlass am stadtseitigen Weserufer, der ein gefährliches Hindernis für die Schiffe bildet und ein Umladen der Waren erforderlich macht).

Um 1750
ist der **Schlossgarten von Schwöbber** einer der ersten englischen Gärten in Deutschland: Unter Otto von Münchhausen werden Obst- und Gemüsegärten, Gewächshäuser usw. angelegt.

Am 26.7.1757
findet die **Schlacht bei Hastenbeck** statt: Sie ist die seltsamste des **Siebenjährigen Krieges (1756 – 63),** in dem es um den Machtkampf zwischen England und Frankreich geht: Niemand weiß, wer Sieger oder Besiegter ist: Als der Herzog von Cumberland als Oberbefehlshaber der alliierten Streitkräfte aus Hannoveranern, Bückeburgern, Hessen und Braunschweigern die Schlacht irrtümlich verloren glaubt, gibt er das Schlachtfeld und

...lebendiges Wohnen mit Zukunft

WGH

Wohnungs-
genossenschaft
Hameln eG

31785 Hameln • Thiewall 6
Tel. 0 51 51/93 68-0 • Fax 93 68-29
http://www.wgh-hameln.de

Seit 1925

Ihr genossenschaftliches Wohnungsunternehmen in der Rattenfängerstadt Hameln

Sanitär & Heizung
D.Stürmer
Meisterbetrieb

Dirk Stürmer
Teichstraße 31
31789 Hameln/Hastenbeck

Tel. 0 51 51/82 35 14
Fax 0 51 51/82 35 15
Mobil 01 71/1 23 30 30

Die pure Lust am Wohnen

Um-, An-, Ausbau + Einrichtung

Dipl.-Designerin
Jutta Schwenke-Stratmann
Innenarchitektin BDIA

Süntelstraße 33
31785 Hameln

Telefon 0 51 51/2 36 88
Telefax 0 51 51/95 81 89

die Festung Hameln preis. Die schon auf dem Rückweg befindlichen Franzosen erkennen den Irrtum zuerst und können so die Schlacht für sich entscheiden.

Ab 1761/63 – 1777/84
findet die Neuanlage der **Klütfestung** mit 3 starken Forts unter Graf Wilhelm von Schaumburg-Lippe statt. Sie soll die Festungsanlage, die sich in Form eines sternförmig angelegten Befestigungsgürtels um die Altstadt zieht, ergänzen (Hameln gilt als das **„Gibraltar des Nordens"**).

1803
werden Hannover und Hameln von den **Franzosen** besetzt: Napoleon will den ganzen Kontinent unterwerfen, daraufhin erklärt England 1803 Frankreich den Krieg. Ein französisches Regiment besetzt Stadt und Festung Hameln. Die hannoverschen Truppen werden aufgelöst, das Kurfürstentum abgeschafft. In der daraufhin gebildeten **„Deutschen Legion"** kämpfen jedoch Hannoveraner unter englischem Oberbefehl, vor allem in Portugal und Spanien, gegen die französischen Unterdrücker.

1806
wird Hannover von preußischen Truppen besetzt, bis die Festung Hameln kapitulieren muss und Hannover bis Ende 1813 wieder durch die Franzosen besetzt wird.

1807
führt man ein neues Verwaltungssystem nach französischem Vorbild ein und schafft das **Königreich Westfalen,** dem Hessen, das Herzogtum Braunschweig-Lüneburg, die Fürstentümer Göttingen und Grubenhagen und das Fürstentum Calenberg angehören.

Im Januar 1808
ordnet Napoleon eine vollständige **Schleifung der Festung Hameln** an, die innerhalb eines halben Jahres durchgeführt wird.

Ende 1813
werden die Franzosen besiegt und die alten hannoverschen Verhältnisse wiederhergestellt. An die Befreiungskriege gegen Frankreich erinnert die alle vier Jahre stattfindende **„Schlacht am Hemeringer Berg".**

Auf dem Weg zum preußischen Kreis Hameln

1815
wird Hannover unter Georg IV. **Königreich**. Er kauft

1819
vom Haus Nassau-Oranien die Grafschaft Spiegelberg, die zum neuen hannoverschen **Amt Coppenbrügge** wird.

1823
löst man einige kleinere Ämter auf: Ohsen kommt zum Amt Grohnde, die Ämter Lachem und Aerzen bilden mit der Hamelner Stadtvogtei ein **neues Amt Hameln**. Die Patrimonialgerichtsbarkeit der Güter Hastenbeck und Ohr wird abgeschafft. Die mit den Ämtern verbundenen Gutshöfe werden als **Domänen** selbständig. Die Ämter als unterste Verwaltungsbehörden werden den neu eingerichteten **Landdrosteien** unterstellt (spätere Regierungsbezirke). Das Hamelner Gebiet gehört zur Königlichen Landdrostei Hannover.

1833
sollen die Bauern durch die **Hannoversche Ablösungsordnung** von den verschiedenen Dienstbarkeiten, die auf ihrem Besitz liegen, befreit werden (Ablösung der Hand- und Spanndienste, der Zehntabgaben, sonstige Naturalleistungen). Das dazu erforderliche Kapital leihen sie sich bei Kreditinstituten (1840 gründet sich zu diesem Zweck die **Hannoversche Landeskreditanstalt**). An die schnelle Durchführung der Ablösung erinnert das 1834 erbaute Zehntablösungsdenkmal bei Grupenhagen.

Mit der Durchführung der Ablösungen verstärkt sich in den Gemeinden das Bedürfnis, die Hude- und Weideberechtigungen sowie die Forst- und Jagdverhältnisse zu regeln. Es kommt zu einer Generalbereinigung der Feldfluren (**„Verkoppelung",** Gesetz von 1842):

In den folgenden Jahren erwacht im Rahmen der Verkoppelung landwirtschaftliches Interesse, man betreibt eine intensivere Ackernutzung, meidet die Dreifelderwirtschaft und den Flurzwang, legt kleinere Ackerparzellen zu größeren, legt moderne Bodenkulturen mit Düngung an und pflegt die Gemeindewege.

Altenauplatz 1 · 31812 Bad Pyrmont
Tel. 0 52 81/9 32 90 · Fax 0 52 81/ 1 84 39
www.Hotel-Westfalen.de

Das aufgrund der Teilungen und Verkoppelungen reichhaltig angefallene Kartenmaterial bildet den Grundstock für das 1876 eingerichtete **Katasteramt Hameln**. Professor Ernst Rudorff (1840 – 1916), „Lauensteins berühmter Sohn", in dessen Besitz sich die **Knabenburg in Lauenstein** befindet, erkennt die Gefahren der Landschaftsverödung durch rücksichtslose Verkoppelung und Industriealisierung: Aus diesem Grund setzt er sich für die Erhaltung von Natur und Landschaft ein. Er gilt als Begründer der Heimat- und Naturschutzbewegung in Deutschland. Auf Initiative Rudorffs wird 1904 in Dresden der **„Deutsche Bund Heimatschutz"** gegründet.

1852
wird mit der Einrichtung der **Amtsgerichte** die Trennung zwischen Justiz und Verwaltung vollzogen. Amtsgerichte entstehen in Hameln, Grohnde, Polle, Coppenbrügge und Lauenstein.

1859
findet eine weitere Vereinfachung der Ämterorganisation statt, als man das Amt Grohnde zum Amt Hameln legt und das Amt Coppenbrügge zum Amt Lauenstein.

1866
wird Hannover durch **Preußen** annektiert und hört als Königreich auf zu existieren. Die neue preußische Regierung lässt aber die Ämter Hameln, Polle und Lauenstein bestehen, trennt jedoch die Militär- und Steuersachen von den Ämtern ab. Für die drei Ämter und die Städte Hameln und Bodenwerder wird eine eigene Behörde eingerichtet, der **„Kreis Hameln"**. So wird die Stadt Hameln nach fast 600 Jahren welfischer Oberhoheit selbständige Stadt.

1867
schließen Preußen und Waldeck den **Akzessionsvertrag** ab, durch den Preußen praktisch die Verwaltung Waldecks übernimmt.

1871
bringt die Zunahme der **Industrialisierung** zunächst einen Rückschlag, da die heimische Schurwolle aufgrund der Baumwolleinfuhr nicht mehr gefragt ist, Spinnräder und Webstühle werden stillgelegt.

1872
wird die **Eisenbahnstrecke Hannover – Hameln – Altenbeken** eröffnet,

1875
die Strecke **Hildesheim – Hameln – Löhne** und

1897
die Eisenbahnstrecke **Hameln – Lage**.

Am 1.4.1885
endet die alte hannoversche Ämterverfassung mit dem Inkrafttreten der **Kreisordnung für die preußische Provinz Hannover:** Der Kreis Hameln entsteht als neuer preußischer Verwaltungskreis aus den Städten Hameln und Bodenwerder und den Ämtern Hameln, Polle und Lauenstein. Die neue Ordnung zielt auf eine bewusstere Selbstverwaltung der Gemeinden und Kreise: Der Kreis ist zugleich staatlicher Verwaltungsbezirk und selbständiger Kommunalverband. Die Dörfer erhalten eine eigene Gemeindeverwaltung mit Gemeindevorsteher, Rechnungsführer und Gemeindeausschuss.

Gegen Ende des 19. Jh.
setzen die Anfänge der Hamelner Teppichindustrie ein, es entstehen Molkereien in Börry, Grupenhagen, Hameln, Wallensen und Coppenbrügge. Der Straßenausbau und die Stromversorgung beginnen. 1899 wird die **Valentinibrücke** bei Kirchohsen fertiggestellt. Fremdenverkehr setzt ein. In Salzhemmendorf beginnt der Kalk- und Dolomitgesteinsabbau, in Afferde Kies- und Sandabbau, in Thüste entsteht die Brikettfabrik.
1910 wird die **Kreissparkasse Hameln** gegründet, die in das Fachwerkhaus neben dem Landratsamt am Pferdemarkt in Hameln zieht.

Von 1914 – 1918
wütet der Erste Weltkrieg: Er fordert nicht nur seine Opfer auf den Schlachtfeldern, sondern auch unter der Bevölkerung: Fast 1900 Männer aus dem Kreis Hameln fallen in diesem Krieg. Die Wirtschaft erleidet eine Rezession – Inflation und Arbeitslosigkeit sind die Folge.

Die Zeit zwischen den Weltkriegen

Nach dem Ende des Ersten Weltkrieges
müssen der Kaiser und die Fürsten abdanken, die Monarchie wird abgeschafft.

Köstlich frisch auf den Tisch
... frischer geht's nicht!

- Forellenarten
- Räucherforellen-Filets
- Aal
- Saiblinge

Hemeringer Fischzuchtbetrieb
Dirk Schuster
Wahrendahler Str. 59 D
31840 Hess. Oldendorf-Hemeringen
Tel.: 0 51 58-25 13 · Fax: 99 08 13
E-mail: HemeringerFisch@aol.com

- Kleinbusse bis 30 Personen
- Clubbus mit modernster Ausstattung

TEBBE BUS-SERVICE GmbH
Tel.: 0 51 52/22 22 · Fax: 0 51 52/33 33
Internet: www.tebbe-bus-service.de
E-mail: jote@image1.de
Krugstraße 2 · 31840 Hess. Oldendorf

Ihr Partner für
Neubau
Umbau
Anbau
preisbewußt
termingerecht
schlüsselfertig

ROHDENTALER

Kompetenz - Bau GmbH
Telefon 0 51 52/5 22 66 · Fax 0 51 52/52 63 47
e-mail: uwe_lietzau@t-online.de
www.uwe-lietzau.de

BAUGESCHÄFT WATERMANN GmbH
Bauservice für Sie von A-Z seit 1950
31840 Hessisch Oldendorf
Tel. 0 51 52/9 41 70 · Fax 94 17 30
www.baugeschaeft-watermann.de

- Vollwärmeschutz
- Trockenbau
- Malerarbeiten

Watermann Bautenschutz GmbH
Ein Meisterbetrieb des Malerhandwerkes

Die **Finanzämter** sind ab sofort für die steuerliche Veranlagung der Dörfer zuständig, die bislang die Gemeindevorsteher und der Kreis durchgeführt haben.

Am 1.4.1922
wird unter dem Landrat Dr. Loeb-Caldenhof der waldeckische Gebietsteil **Pyrmont** in den preußischen Kreis Hameln eingegliedert. Preußen fördert die Entwicklung des Staatsbades Pyrmont. Im gleichen Jahr wird die Eingemeindung Rohrsens in die Stadt Hameln durchgeführt, woraufhin

1923
Hameln aus dem Kreisverband ausscheidet und einen **eigenen Stadtkreis** bildet. In den folgenden Jahren wird eine wirksame Gesundheitsfürsorge durch das Staatliche Gesundheitsamt, das Kreiswohlfahrtsamt und die Vaterländischen Frauenvereine durchgeführt. Der Verband der Vaterländischen Frauenvereine und das Kreiswohlfahrtsamt geben 1923 erstmalig den **„Klüt"** heraus, einen Heimatkalender des Kreises, der bis 1966 erscheint. Im gleichen Jahr wird die Berufsschulpflicht im Kreis Hameln eingeführt.

1924
beginnt der Neubau der **Landwirtschaftlichen Lehranstalt** in der Sedanstraße in Hameln, die als Landwirtschaftliche Kreiswinterschule bereits seit 1902 besteht.

1928/29
wird anstelle des Fachwerkhauses am Landratsamt ein Neubau errichtet. Der Kreis und die Gemeinden erhalten neue **Wappen**.

1930
wird der neue Kreistagssaal im Hamelner Landratsamt eingeweiht. Auf den bunten Glasfenstern sind Bilder und Wappen der kreisangehörigen Gemeinden zu sehen. Der historische Kreistagssaal ist bis heute in seiner ursprünglichen Form erhalten.

Dunkle Zeiten (1933 – 1945)

Am 30.1.1933
wird Hitler zum Reichskanzler ernannt.

Ab Februar 1933
werden die kommunalen Vertretungskörperschaften als Folge der nationalsozialistischen Machtübernahme aufgelöst.

Am 19.4.1933
wird der Hamelner Landrat Dr. Richard Loeb-Caldenhof (seit 1919 Landrat) beurlaubt.

Im Juli 1933
werden der Kreistag Hameln-Pyrmont aufgelöst und die Aufgaben des Kreisausschusses beschnitten.

Von 1933 – 1937
findet alljährlich auf dem Bückeberg bei Hameln das **„Reichserntedankfest"** statt.

Am 9.11.1938
wird in der „Reichskristallnacht" die **Synagoge der jüdischen Gemeinde** in der Bürenstraße in Hameln zerstört (errichtet 1879).

Detailaufnahme der Glasfensterfront im historischen Kreistagssaal mit den Wappen der Städte Hameln und Bad Pyrmont

In Hameln wird auch das Sonnenlicht gefangen

Das Weltunternehmen BP produziert ab 2003 in Hameln Solar-Module

Vor den Toren der Stadt Hameln wächst das Projekt „Sun Piper“:

Es entsteht eine Fabrik, in der BP Solar ab Mitte des Jahres 2003 Photovoltaik-Module produzieren wird. Die Modulfabrik wird poly- und monokristalline Module produzieren. Den amerikanischen Produktionsexperten von BP Solar ist es in Kooperation mit regionalen Planungsteams gelungen, eine der modernsten Anlagen der Welt mit neuesten Produktionstechniken zu entwickeln. Das Gebäude selbst hat ein ressourcenschonendes Energiekonzept. Neben Klimatisierung, Belüftung, natürlicher Beleuchtung und vielem mehr, optimiert es den Stromertrag aus der größten Energiequelle der Welt: Der Sonne. Dazu werden in die Fassade Photovoltaik-Module der Dünnschichttechnologie von BP integriert und auf dem Dach eine große Solaranlage auf der Basis kristalliner Technologie mit höchsten Wirkungsgraden installiert. In dem neu erschaffenen Gebiet vor den Toren der Stadt Hameln bietet das Grundstück von BP die Möglichkeit der Erweiterung der Solarfabrik.

Hameln wird sich zur Solarregion des Nordens Deutschland entwickeln, mit ganz neuen Chancen für Kreis und Stadt. Mit dem Herzstück „Solarfabrik“ bildet sich ein Magnet für die gesamte Region. Öffentliche, gewerbliche und private Gebäude der Region demonstrieren die Vielfalt der Einsatzarten von Photovoltaik. BP Solar setzt sich mit Hilfe regionaler Partner dafür ein, dass sich diese edelste Art der Stromgewinnung auch im Stadtbild wiederfindet.

Eine weitere Anwendungsmöglichkeit für die Photovoltaik-Module von BP Solar ist das Energiedach, vor allem für sanierungsbedürftige Flachdächer gedacht. Über das bestehende Dach wird eine Konstruktion gespannt, die mit Modulen belegt ist und Reparaturen am alten Dach nicht mehr notwendig macht.

Kontakt:
Deutsche BP Aktiengesellschaft
Geschäftsbereich BP Solar
Bertrand-Russel-Str. 5 · 22761 Hamburg
Tel.: 0 40/ 23 61 12 - 0 · Fax: 0 40/ 23 61 12 - 50
www.bpsolar.de · email: bpsolar@de.bp.com

1941
werden die Stadt Bodenwerder und die Gemeinde Pegestorf dem Kreis Holzminden zugeordnet: Göring gründet in Salzgitter die „Reichswerke" und gliedert das Gebiet aus dem Land Braunschweig aus. Im Ringtausch kommt der Kreis Holzminden zur Provinz Hannover, das Amt Polle wechselt vom Kreis Hameln-Pyrmont zum Kreis Holzminden, der preußische Stadt- und Landkreis Goslar wird braunschweigisch.

Seit 1943
überfliegen Bombengeschwader auf ihren Flügen nach Berlin und anderen Zielen den Landkreis. Seit Herbst 1944 greifen feindliche Tieffl ieger Menschen, Tiere, Züge und Schiffe auch tagsüber an.

Am 14.3.1945
findet ein schwerer Luftangriff auf den Hamelner Bahnhof und seine Umgebung statt, bei dem 177 Menschen den Tod finden.

Am 4.4.1945
rücken von Westen her amerikanische Truppen auf Hameln und die Weser zu, daraufhin erfolgt die eigene Sprengung sämtlicher Weserbrücken. Das Hamelner Rathaus, die Marktkirche und die Werdermühle werden zerstört.

Am 7.4.1945
wird die Stadt Hameln den Amerikanern übergeben.

Wiederaufbau und Neuanfang

Nach 1945
steigt die Einwohnerzahl des Kreises aufgrund der Flüchtlinge und Vertriebenen von rund 50.000 vor dem Krieg auf über 100.000 Einwohner. Wohnraumnot und Arbeitslosigkeit sind drängende Probleme, die der Kreis in den folgenden Jahren lösen muss. Die **Militärregierung** beruft Ende Mai 1945 Dr. Kreibaum aus Bad Münder zum kommissarischen Landrat, ihm folgt im Juli Landrat Mertens. Stellung und Aufgabenbereich des Landrats und der Kreisverwaltung werden vollständig geändert: So gehen alle staatlichen Verwaltungsaufgaben als Auftragsangelegenheiten auf den Oberkreisdirektor und den Kreistag über. Nach dem Prinzip der **Zweigleisigkeit** – der aus dem angelsächsischen System übernommenen sogenannten Doppelspitze – wird der Landrat als politischer Repräsentant vom Kreistag gewählt, während der Oberkreisdirektor als Wahlbeamter an der Spitze der Kreisverwaltung steht.

1969/70
setzt die **Hamelner Altstadtsanierung** ein. Mit dem **Gesetz zur Neugliederung der Gemeinden im Raum Hameln** vom 20.11.1972 wird die **Niedersächsische Verwaltungs- und Gebietsreform** durchgeführt: Die Stadt Hameln wird 1973 nach 50 Jahren Kreisfreiheit als Große Selbständige Stadt wieder in den Landkreis eingegliedert.

Der Flecken Aerzen, der Flecken Coppenbrügge (mit den drei Gemeinden Bessingen, Bisperode und Harderode des Landkreises Holzminden), der Flecken Salzhemmendorf und die Gemeinde Emmerthal werden gebildet. Die Landgemeinden Hemeringen und Lachem werden mit der zum Landkreis Grafschaft Schaumburg gehörenden Stadt Hessisch Oldendorf zusammengeschlossen.

Am 1.3.1974
wird die Gemeinde Weenzen als Teil der Samtgemeinde Duingen in den Landkreis Alfeld eingegliedert (1977 kommt Duingen zum Landkreis Holzminden und wird 1981 in den Landkreis Hildesheim umgegliedert). Nach Auflösung des Landkreises Springe vergrößert sich der Landkreis Hameln-Pyrmont um die Stadt Bad Münder.

Am 1.8.1977
wird die Stadt Hessisch Oldendorf nach Auflösung des Landkreises Grafschaft Schaumburg in den Landkreis Hameln-Pyrmont eingegliedert: Seitdem besteht der Landkreis Hameln-Pyrmont aus den vier Städten Hameln, Bad Münder, Bad Pyrmont und Hessisch Oldendorf sowie der Gemeinde Emmerthal und den Flecken Aerzen, Coppenbrügge und Salzhemmendorf. Hameln-Pyrmont bildet jetzt eine räumlich abgerundete, funktionstüchtige Gebietskörperschaft.

1985
feiert der Landkreis Hameln-Pyrmont sein 100-Jähriges Bestehen mit zahlreichen Veranstaltungen im gesamten Kreisgebiet.

Sie denken an eine Broschüre?

▶ Dann wenden Sie sich an uns!

www.weka-info.de

Sie wollen informieren, mitteilen, werben?

▶ Wir bieten Ihnen termingenaue Arbeit und entwerfen zuverlässig und seriös eine werbegetragene Broschüre für Sie.

Sie bekommen Qualität!

▶ Wir bieten Ihnen ein attraktives Layout und eine gute Druckqualität.

Sie werden beraten!

▶ Wir bieten Ihnen und den Sponsoren auf Wunsch maßgeschneiderte Lösungen – im Print- und Internetbereich.

Bekannt als starker Partner!

Print + Internet

Unsere Produktpalette:

- Bürgerinformation
- Klinik- und Gesundheitsinformation
- Senioren und Soziales
- Dokumentation
- Bildung und Forschung
- Bau und Handwerk
- Bio, Gastro, Freizeit

Infos auch im Internet:

www.alles-deutschland.de
www.alles-austria.at
www.sen-info.de
www.klinikinfo.de
www.zukunftschancen.de

Fax: +49 (82 33) 3 84-1 03 | info@weka-info.de

WEKA info verlag gmbh Lechstraße 2 | D-86415 Mering | Tel.: +49 (82 33) 3 84-0

WEKA – wer sonst?

Ende 1996
wird das Niedersächsische Kommunalwahlrecht novelliert: Nach dem neuen Gesetz gibt es keinen Oberkreisdirektor mehr. Seine Aufgaben und die des ehrenamtlichen Landrates werden im Amt des neuen hauptamtlichen Landrates zusammengeführt. Damit gibt auch Niedersachsen die nach angelsächsischem System eingeführte Doppelspitze auf.

2005
wird voraussichtlich im Landkreis Hameln-Pyrmont zum ersten Mal ein hauptamtlicher Landrat oder eine hauptamtliche Landrätin gewählt.

Weitere Informationen zur Kreisgeschichte erhalten Sie bei:

- **Karin Schaper, Kreisarchivarin**
  Telefon 0 51 51/9 03-1 42

WIR SETZEN DAS TÜPFELCHEN AUF DIE MODE!

YVONNE

Mode für Sie und Ihn

LANGE STRASSE 50/52
☎ 0 51 52/28 28
FAX 0 51 52/95 48 08
31840 HESS. OLDENDORF

... UND WIR DIE BRILLE AUF DIE NASE!

BRILLEN BÜHNE

Klaus Sagebiel
31840 Hess. Oldendorf
☎ 0 51 52/55 81
Fax 0 51 52/5 23 82

Zoohandlung Vielfraß

Hier bekommen Sie noch etwas für Ihre Mäuse!

Neu! Aquaristik- und Teich-Service

Inh. Torsten und Tamara Schwitzer

Bollweg 1a
31840 Hessisch Oldendorf

Tel. 0 51 52/28 54 · Fax 40 24
Mobil 01 75/1 20 82 78
info@vielfrass.com
http://www.vielfrass.com

Malermeister
Jochen Huch
WOHNGESTALTUNG

Schulstraße 30
31840 Hess. Oldendorf
Telefon 0 51 52/44 58
Telefax 0 51 52/49 54
Mobil 01 72/417 54 05
www.pintado.de
E-Mail: pintado@t-online.de

seit 1976
WEBER HOLZBAU
vormals Adam & Hachmeister

WIR BAUEN NATÜRLICH MIT HOLZ

Nährenbachstraße 40
31840 Hess. Oldendorf / OT Höfingen

Telefon: 0 51 52 / 69 05 46
Telefax: 0 51 52 / 69 05 48

e-mail: info@weber-holzbau.com
internet: www.weber-holzbau.com

ZIMMEREI
INNENAUSBAU
WINTERGÄRTEN
FENSTER/TÜREN
CARPORTS
NIEDRIGENERGIE-HÄUSER AUS HOLZ

FRISEURSALON KANZ

IHR Friseur Trendline HAIR

e-mail: friseursalon-kanz@hotmail.com

Marktplatz 1
Telefon
0 51 52/29 46

Hessisch Oldendorf

Welsederstr. 46
Telefon
0 51 52/5 14 30

Städte und Gemeinden des Landkreises

Flecken Aerzen

Kirchplatz 2, 31855 Aerzen
Tel.: (0 51 54) 9 88-0
Fax: (0 51 54) 20 16

Einwohner: 12.056
Bürgermeister: Peter Bartels

Gemeinde Emmerthal

Berliner Str. 15, 31860 Emmerthal
Tel.: (0 51 55) 69-0
Fax: (0 51 55) 69-31

Einwohner: 11.358
Bürgermeister: Gerd Feldmann

Stadt Bad Münder am Deister

Steinhof 1, 31848 Bad Münder
Tel.: (0 50 42) 9 43-0
Fax: (0 50 42) 9 43-1 50

Einwohner: 18.877
Bürgermeisterin: Silvia Nieber

Stadt Hameln

Rathausplatz 1, 31785 Hameln
Tel.: (0 51 51) 2 02-0
Fax: (0 51 51) 2 02-5 69

Einwohner: 59.052
Oberbürgermeister: Klaus Arnecke

Stadt Bad Pyrmont

Rathausstr. 1, 31812 Bad Pyrmont
Tel.: (0 52 81) 9 49-0
Fax: (0 52 81) 94 92 00

Einwohner: 22.100
Bürgermeister: Klaus Henning Demuth

Stadt Hess. Oldendorf

Marktplatz 13, 31840 Hess. Oldendorf
Tel.: (0 51 52) 7 82-0
Fax: (0 51 52) 7 82-1 72

Einwohner: 19.969
Bürgermeister: Heinz Beißner
Stadtdirektor: Wilhelm Kuhlmann

Flecken Coppenbrügge

Schloßstr. 2, 31863 Coppenbrügge
Tel.: (0 51 56) 78 19-0
Fax: (0 51 56) 70 27

Einwohner: 8.027
Bürgermeister: Helmut Zeddies
Gemeindedirektor: Klaus Münchhausen

Flecken Salzhemmendorf

Hauptstr. 2, 31020 Salzhemmendorf
Tel.: (0 51 53) 8 08-0
Fax: (0 51 53) 8 08-45

Einwohner: 10.851
Bürgermeister: Martin Kempe

Unternehmen des Landkreises stellen sich vor

Salzhemmendorf

FUXBAU PARKETT

UND FUSSBODENTECHNIK

Andreas Schnell & Armin Mentzel

Parkettlegermeister

01 72/9 57 69 67 01 75/2 75 18 37

Parkett, Massivholzdielen, Neuverlegung, Aufarbeitung
Fertigparkett, Kork, Linoleum, PVC, Teppichböden
Altmaterialentsorgung, Unterkonstruktionen, Trockenschüttung
Service, Pflege, Beratung

H.-Heine-Weg 2 · 31020 Salzhemmendorf

Tel.+ Fax: 0 51 53/96 33 87

Bad Münder

Ihr Fachbetrieb bietet Komplettlösungen für ...

- Elektroinstallation
- Beleuchtungsanlagen
- Hausgeräte
- ISDN- und Telefonanlagen
- SAT- und Kabelanlagen
- Starkstromanlagen
- Solartechnik
- Bio-Elektrik

Fohrholtz Elektrotechnik

Bürgermeister-Graf-Str. 19 A · 31848 Bad Münder
Telefon 0 50 42 / 92 96 61 · Telefax 0 50 42 / 92 96 62

Coppenbrügge

PESCHKA

Sanitär · Heizung · Klempnerei
Lüftung · Solar · Rohrreinigung
• 24-Std.-Notdienst •

Schulstraße 12 · 31863 Coppenbrügge
Telefon (0 51 56) 17 07 · Telefax (0 51 56) 17 77

BILDHAUEREI K. KOSEL

- Wohnzimmertische
- Gartentische
- Schreibtische

aus exclusivem Granit – beheizt (patentiert)

Andreas Kosel · Süntelstraße 15 + 58 · 31848 Bad Münder
Telefon 0 50 42-95 93 04 · www.Kosel-granit.de

Organe des Landkreises Hameln-Pyrmont

Ein Landkreis handelt als juristische Person des öffentlichen Rechts durch drei Organe, und zwar durch

- den Kreistag,
- den Kreisausschuss und
- den Oberkreisdirektor.

Der Kreistag

Der Kreistag ist das höchste Organ des Landkreises. Die Kreistagsabgeordneten werden alle 5 Jahre von der Kreisbevölkerung gewählt und sind ehrenamtlich tätig.

Der Kreistag hat vor allem die Aufgaben,

- die grundsätzlichen Entscheidungen des Landkreises zu treffen sowie
- die Festsetzung des Haushaltes- und Stellenplanes,
- den Erlass von Satzungen und Verordnungen,
- die Festsetzung von Gebühren, Beiträgen und Steuern,
- das Vorbereiten und Umsetzen wirtschaftlicher Unternehmungen,
- die Aufnahme von Krediten und Bürgschaften.

Seit der Kommunalwahl am 9. September 2001 setzt sich der Kreistag wie folgt zusammen:

SPD	24 Sitze
CDU	23 Sitze
FDP	4 Sitze
GRÜNE	3 Sitze
Die Unabhängigen – Wählergemeinschaft des Landkreises Hameln-Pyrmont	1 Sitz
Kreistagsabgeordnete insgesamt:	**55**

Die nächste Kommunalwahl findet im Herbst 2006 statt.

Fraktionsvorstände

SPD

Abg. Ulrich Watermann - Vorsitzender -
Eichenborn, Rütertrift 16,
31812 Bad Pyrmont ☎ (0 52 85) 98 08 23

Abg. Karl-Heinz Brandt - gleichber. stellv. Vorsitzender -
Apfelkamp 18,
31863 Coppenbrügge ☎ (0 51 56) 81 84

Abg. Gabriele Lösekrug-Möller - gleichber. stellv. Vorsitzende -
Klagesweg 14,
31787 Hameln ☎ (0 51 51) 6 75 10

Bündnis 90/ Die GRÜNEN

Abg. Helmut Schmiedekind - Vorsitzender -
Ahrenfeld, Heinser Str. 12,
31020 Salzhemmendorf ☎ (0 51 53) 52 68

Abg. Thomas Jürgens - gleichber. stellv. Vorsitzender -
Börry, Hinter den Höfen 23,
31860 Emmerthal ☎ (0 51 57) 3 58

Abg. Jürgen Mackenthun - gleichber. stellv. Vorsitzender -
Klein Berkel, Oppelner Str. 4,
31789 Hameln ☎ (0 51 51) 6 25 48

CDU

Abg. Otto Deppmeyer - Vorsitzender -
Hemeringen, Hemeringer Str. 6,
31840 Hess. Oldendorf ☎ (0 51 58) 5 59

Abg. Jobst von Wendorff - gleichber. stellv. Vorsitzender -
Osterwald, Friedhofsweg 1,
31020 Salzhemmendorf ☎ (0 51 53) 66 13

Abg. Kurth-Heinz Zühlke - gleichber. stellv. Vorsitzender -
Hagen, Eichenbrink 18, 31812 Bad Pyrmont ☎ (0 52 81) 96 08 17

Wir laden ein zum Schlemmen und Schlummern

Komfort-Hotel Garni
Christinenhof
★ ★ ★ ★

H. Mensing · Alte Marktstraße 18 · 31785 Hameln
Telefon 0 51 51 / 95 08-0 · Telefax 0 51 51 / 4 36 11
www.christinenhof-hameln.de · Email: HOTEL-CHRISTINENHOF@t-online.de

Kaffeestube mit Gartenhof
Pfannekuchen

40 verschiedene Pfannekuchenvariationen und gute Weine in gemütlicher Atmosphäre

Lassen Sie sich verwöhnen!

Hummenstr. 12 · 31785 Hameln zw. Alter und Neuer Marktstr. · Tel. und Fax (0 51 51) 4 13 78

- Anerkannte erstklassige Küche, Spezialitäten: Wild, lebende Forellen
- Großer Café-Garten mit Wasserrad am Mühlteich und Kleintiergehege
- Modern eingerichtete Fremdenzimmer, Dusche, Tel. + TV
- 5 komf. Ferienwohnungen
- Ausgangspunkt für herrliche Waldwanderungen
- Als Spezialität des Hauses empfehlen wir Rohdentaler Fruchtweine
- Besonders geeignet für Betriebsausflüge und Familienfeiern aller Art. Raumgröße für 140, 80, 50 und 20 Personen (insgesamt 320 Personen) – ***Dienstag Ruhetag***

Weinschänke Rohdental
Bes. E. Goedecke
31840 Hess.-Oldendorf · S.T. Rohden
Tel. (0 51 52) 9 41 20 · Fax 94 12 32

Fam. Beese-Meyer
Kirchstraße 8 / Hauptallee 8 · 31812 Bad Pyrmont
Telefon 0 52 81 / 93 06-0 · Telefax 0 52 81 / 60 68 72
www.parkhotelrasmussen.de · e-mail: parkhotelrasmuss@aol.com

FDP

Abg. Helmut Zeddies - Vorsitzender -
Behrensen, Behrenser Str. 45,
31863 Coppenbrügge ☎ (0 51 59) 3 90

Abg. Heinrich Fockenbrock - stellv. Vorsitzender -
Jägerpfad 6, 31789 Hameln ☎ (0 51 51) 6 38 61

Der Landrat und sein Stellvertreter

Vorsitzender des Kreistages und Repräsentant ist der Landrat. Er wird vom Kreistag aus seiner Mitte gewählt. Auch der Landrat ist ehrenamtlich tätig. Am 5.11.1996 hat der Kreistag Karl Heißmeyer zum Landrat des Landkreises Hameln-Pyrmont gewählt und Klaus Arnold zu seinem Stellvertreter.

Landrat
Karl Heißmeyer (SPD)
Hagenohsen,
Bückebergstr. 31
31860 Emmerthal
☎ (0 51 55) 84 85

1. stellv. Landrat
Klaus Arnold (CDU)
Wehrbergen, Petershof 8
31787 Hameln
☎ (0 51 51) 2 73 43

Der Kreisausschuss

Der Kreisausschuss ist der „kleine Kreistag". Er spiegelt die politischen Mehrheitsverhältnisse im Kreistag wider und entscheidet über alle bedeutsamen Angelegenheiten, die von der Verwaltung nicht als „laufendes Geschäft" erledigt werden können, aber nicht „der Beschlussfassung" des Kreistages bedürfen. Da er in der Regel einmal im Monat tagt, ist er ein sehr bewegliches Organ, das flexibel Entscheidungen treffen kann. Dem Kreisausschuss steht deshalb der Landrat vor, ihm gehören 10 weitere Kreistagsabgeordnete an.

Fachausschüsse des Kreistages

Der Kreistag kann aus seiner Mitte Fachausschüsse bilden, die die Beschlüsse des Kreisausschusses und des Kreistages vorbereiten. Es gibt gesetzlich vorgeschriebene Pflichtausschüsse (Jugendhilfe-, Schul- und Werksausschuss). Darüber hinaus können die Kreistagsmitglieder weitere freiwillige Ausschüsse bilden. Diese Ausschüsse haben keine Beschlusskompetenz, wohl aber die Aufgabe, Empfehlungen für den Kreisausschuss und den Kreistag zu erarbeiten. Im Landkreis Hameln-Pyrmont gibt es folgende Ausschüsse:

Ausschuss für Finanzen/Wirtschaft/Arbeitsmarkt

Vorsitzender:
Abg. Otto Deppmeyer (CDU)
Hemeringen, Hemeringer Str. 6
31840 Hess. Oldendorf ☎ (0 51 58) 5 59

stellv. Vorsitzende:
Abg. Günter Steinmeyer (SPD)
Hohenborner Str. 8
31812 Bad Pyrmont ☎ (0 52 81) 53 10

Ausschuss für Feuerwehr- und Rettungswesen

Vorsitzender:
Abg. Detlef Olejniczak (SPD)
Flegessen, Am Steinbach 23
31848 Bad Münder ☎ (0 50 42) 5 16 55

stellv. Vorsitzender:
Abg. Kurt-Heinz Zühlke (CDU)
Hagen, Eichenbrink 18
31812 Bad Pyrmont ☎ (0 52 81) 96 08 17

Organe des Landkreises Hameln-Pyrmont

Ausschuss für Gesundheit/Soziales

Vorsitzende:
Abg. Angelika Wüstenfeld-Schulz (SPD)
Wittekindstr. 29
31789 Hameln ☎ (0 51 51) 2 38 85

stellv. Vorsitzender:
Abg. Dr. Hermann Niederhut (CDU)
Unsen, Quellenweg 1
31787 Hameln ☎ (0 51 51) 57 17 57

Jugendhilfeausschuss/Sportförderung

Vorsitzende:
Abg. Ruth Leunig (SPD)
Emmern, In der Meinte 14 A
31860 Emmerthal ☎ (0 51 55) 98 33 49

stellv. Vorsitzender:
Abg. Carl Cordemann (CDU)
Wallstr. 14
31840 Hess. Oldendorf ☎ (0 51 52) 23 87

Ausschuss für Regionalplanung/Umwelt/Verkehr/Bau

Vorsitzende:
Abg. Godula Gericke (CDU)
Hagenohsen, Weinbergstr. 5
31860 Emmerthal ☎ (0 51 55) 60 48

stellv. Vorsitzender:
Abg. Hartmut Binder (SPD)
Halvestorf, Hoper Str. 5
31787 Hameln

Schulausschuss

Vorsitzende:
Abg. Stephanie Lösche (CDU)
Halvestorf, Trechterweg 34
31787 Hameln ☎ (0 51 58) 18 13

stellv. Vorsitzende:
Abg. Christiane Schulze-Kirschner (SPD)
Brullsen, Brullser Str. 1
31848 Bad Münder ☎ (0 51 56) 13 38

Werksausschuss „Abfallwirtschaft"

Vorsitzender:
Abg. Karl-Heinz Brandt (SPD)
Apfelkamp 18
31863 Coppenbrügge ☎ (0 51 56) 81 84

stellv. Vorsitzender:
Abg. Otto Deppmeyer (CDU)
Hemeringen, Hemeringer Str. 6
31840 Hess. Oldendorf ☎ (0 51 58) 5 59

Ausschuss für Personal und Organisation

Vorsitzende:
Abg. Gabriele Lösekrug-Möller (SPD)
Klagesweg 14
31787 Hameln ☎ (0 51 51) 6 75 10

stellv. Vorsitzender:
Abg. Alfred Hodek (CDU)
Klein Berkel, Bergstr. 3
31789 Hameln ☎ (0 51 51) 6 12 34

Krankenhausausschuss

Vorsitzende:
Abg. Dr. Hermann Niederhut (CDU)
Unsen, Quellenweg 1
31787 Hameln ☎ (0 51 51) 57 17 57

stellv. Vorsitzende:
Abg. Christa Bruns (SPD)
Gerhart-Hauptmann-Str. 26
31787 Hameln ☎ (0 51 51) 2 16 58

Organe des Landkreises Hameln-Pyrmont

Die Verwaltung – der Oberkreisdirektor

Die Leitung der Verwaltung obliegt dem Oberkreisdirektor. Der Oberkreisdirektor hat ebenfalls Organstellung, deshalb werden alle Schreiben und Bescheide in seinem Namen abgefasst – auch wenn Entscheidungsbefugnisse weitreichend auf kompetente Mitarbeiterinnen und Mitarbeiter delegiert sind. Der Oberkreisdirektor vertritt den Landkreis in allen Rechts- und Verwaltungsgeschäften. Gemeinsam mit den Mitarbeiterinnen und Mitarbeitern der Verwaltung setzt er die Beschlüsse des Kreisausschusses und des Kreistages um. Darüber hinaus entwickelt er mit seinem Verwaltungsvorstand strategische Konzepte zur Weiterentwicklung des Landkreises, die den politischen Gremien zur Beschlussfassung unterbreitet werden.

Am 11. August 1993 wurde Hans Jürgen Krauß zum Oberkreisdirektor des Landkreises Hameln-Pyrmont gewählt.

Ende 1996 wurde das Kommunalrecht in Niedersachsen novelliert. Nach dem neuen Gesetz wird es keinen Oberkreisdirektor mehr geben. Seine Aufgaben und die des ehrenamtlichen Landrates werden im Amt des neuen hauptamtlichen Landrates zusammengeführt. Im Jahr 2005 wird im Landkreis Hameln-Pyrmont voraussichtlich erstmalig ein hauptamtlicher Landrat oder eine Landrätin gewählt. Sie oder er werden dann der Kreisverwaltung und dem Kreistag vorstehen und den Landkreis Hameln-Pyrmont nach außen repräsentieren.

Öffnungszeiten der Kreisverwaltung

Für alle Organisationseinheiten gelten folgende Kernöffnungszeiten:

Tag	vormittags
Montag	8.30 bis 12.00 Uhr
Dienstag	8.30 bis 12.00 Uhr
Mittwoch	8.30 bis 12.00 Uhr
Donnerstag	8.30 bis 12.00 Uhr
Freitag	8.30 bis 12.00 Uhr

Außerhalb der festgelegten Öffnungszeiten können Bürgerinnen und Bürger selbstverständlich im Einzelfall Sondertermine telefonisch vereinbaren.

Eine Ausnahme davon bilden folgende Bereiche:

Gesundheitsamt

zusätzlich Montag bis Donnerstag	14.00 bis 15.30 Uhr

KreisAbfallWirtschaft

Montag bis Donnerstag	7.30 bis 17.00 Uhr
Freitag	7.30 bis 13.00 Uhr

Frauenbeauftragte

Dienstag bis Freitag	9.00 bis 14.00 Uhr

Straßenverkehrsamt

Montag bis Freitag	7.30 bis 11.30 Uhr
Montag und Dienstag	14.00 bis 15.00 Uhr
Donnerstag	14.00 bis 16.30 Uhr

Fachbereich Jugend und Soziales:

Montag, Dienstag, Donnerstag und Freitag	8.30 bis 12.00 Uhr
Mittwoch	geschlossen

Kinder- u. Jugendpsychologischer Dienst

Montag bis Donnerstag	7.30 bis 17.00 Uhr
Freitag	7.30 bis 13.00 Uhr

Verwaltung heute – Service für den Bürger

Die Verwaltung des Landkreises Hameln-Pyrmont ist ein mittelständisches Unternehmen mit 690 Beschäftigten (ohne Kreiskrankenhaus, Seniorenheim und Abfallwirtschaft) und einem „Gesamtumsatz" von knapp 150 Mio. Euro jährlich.

Die Institution der Landkreise oder Kreise hat in Deutschland eine jahrhundertealte Tradition. Der jetzige Zuschnitt ist das Ergebnis der Verwaltungs- und Gebietsreform in den Jahren zwischen 1972 und 1977. Aufgabe der Landkreise ist die Gewährleistung annähernd gleichwertiger (nicht unbedingt gleichartiger) Lebensbedingungen in Stadt und Land. Dazu gehört die Vorhaltung vielfältiger Dienstleistungen ebenso wie die Gewährleistung von Sicherheit und Fortschritt für alle Kreisbewohner. Gegenüber seinen Städten und Gemeinden hat der Kreis eine Ausgleichs- und eine Ergänzungsfunktion; denn nach dem Grundgesetz haben alle Bürgerinnen und Bürger, ganz egal, wo sie in Deutschland leben, das Recht auf gleiche Lebens-, Wohn- und Arbeitsbedingungen. Eine Hauptaufgabe der Kreise aber ist es, die Eigeninitiative und Selbsthilfe der Bürgerinnen und Bürger zu stärken durch finanzielle Unterstützung und Vernetzung von Vereinen und Wohlfahrtsverbänden.

Die Landkreise nehmen zunächst reine Verwaltungsaufgaben wahr. Dazu gehören die Erteilung von Baugenehmigungen, die Aufgaben der Sozial- und Jugendhilfe, Ausländeraufgaben, die Ausbildungs- und Arbeitsförderung, die Kraftfahrzeugzulassung, die Abfallwirtschaft, der Natur-, Landschafts- und Gewässerschutz, um nur einige Beispiele zu nennen.

Darüber hinaus aber sind sie auch Träger zahlreicher öffentlicher Einrichtungen wie z. B. Senioren- und Kinderheime, Krankenhäuser und Berufsschulen oder auch des Rettungswesens oder der Kreisstraßen.

Um diese Aufgaben erfüllen zu können, benötigen die Kreise erhebliche Finanzmittel, die sie nicht – wie Städte oder Gemeinden – aus direkten Steuern beziehen können. Das „Einkommen" der Kreise setzt sich statt dessen aus drei Quellen zusammen: Das sind zum einen staatliche Zuweisungen vor allem vom Land und zum anderen eine Umlageerhebung auf die Einnahmequellen der kreisangehörigen Städte und Gemeinden, die sogenannte „Kreisumlage". Einen Teil ihres Finanzbedarfes aber müssen die Kreise auch selbst erwirtschaften durch Gebühren und Beiträge sowie durch Erträge aus eigenen Betrieben.

Die Kreisverwaltung Hameln-Pyrmont ist heute eine moderne Dienstleistungsbehörde, die alle Fortschritte der Organisationslehre und Technik einsetzt. Beamte, Angestellte und Arbeiter aus den verschiedensten Fachrichtungen – Verwaltungsfachleute, Juristen, Volkswirte, Ärzte, Pädagogen, Sozialarbeiter, Architekten, Ingenieure und Techniker – erfüllen, hervorragend ausgebildet mit modernsten Hilfsmitteln bis hin zur elektronischen Datenverarbeitung, die ihnen übertragenen Aufgaben. Und das nicht nur vom Schreibtisch aus: Sie sind bemüht, vor Ort mit Bürgerinnen und Bürgern Fragestellungen und Probleme zu lösen. Denn gerade Arbeitsbereiche wie Straßenbau, Umweltschutz, Landschaftspflege oder Familienfürsorge erfordern den konsequenten Dialog zwischen Fachleuten und Bevölkerung. Teamarbeit, Kundenorientierung und Produktverantwortung sind die Stichworte, die eine moderne Kreisverwaltung heute kennzeichnen.

Angesichts steigender Sozialausgaben, verursacht durch die anhaltend hohe Arbeitslosigkeit bei gleichzeitigem Sinken der Einnahmen, hat „das Sparen" in der öffentlichen Verwaltung oberste Priorität, um Hilfe und Unterstützung für die schwächsten Glieder der Gemeinschaft auch zukünftig sicherstellen zu können. Das stellt die Kommunalverwaltung vor große Herausforderungen, denn es gilt, bei sorgsamstem Umgang mit Mitteln und gleichbleibender Personalstärke ein Mehr an Aufgaben effektiv und qualifiziert zu erbringen. Um diese Ziele zu erreichen, bedient sich der Landkreis Hameln-Pyrmont neuer Steuerungsinstrumente: Eine Kommunalverwaltung kann wesentlich aus den betriebswirtschaftlichen Vorgaben der freien Wirtschaft lernen, indem sie diese nicht einfach kopiert, sondern auf die eigenen Bedürfnisse zuschneidet. Seit Anfang 1995 beschäftigt sich der Landkreis Hameln-Pyrmont im ständigen Meinungsaustausch zwischen Politik und Verwaltung mit der Verwaltungsreorganisation: Nach einer umfangreichen Aufgabenkritik, an der alle Mitarbeiterinnen und Mitarbeiter beteiligt waren, ist nun durch Hierarchieabbau, Budgetierung und Stärkung der Eigenverantwortung und Kompetenz der Mitarbeiter die Leistungsfähigkeit stetig verbessert worden. Neben Sparsamkeit und Effektivität ist aber für uns die Kundenzufriedenheit der wichtigste Maßstab. Um zu erfahren, was wir besser machen können, pflegen wir den Dialog mit den Bürger-

innen und Bürgern: Die Ergebnisse einer landkreisweit durchgeführten Befragung zur Zufriedenheit mit der Verwaltung nehmen wir zum Anlass, unsere Leistungen weiter zu optimieren und beispielsweise unsere Öffnungszeiten an Ihren tatsächlichen Bedarf anzupassen. Aber auch das hat die Umfrage gezeigt: Schon jetzt geben 80% der Befragten an, dass sie unsere Miarbeiterinnen und Mitarbeiter für freundlich und kompetent halten und dass sie sehr gut beraten worden sind. Wir arbeiten natürlich an den 100%!!!

Weitere Informationen erhalten Sie:

- **Stabsstelle für Presse- und Öffentlichkeitsarbeit:**
  Christiane Lampen
  Telefon 0 51 51/9 03-2 22

Kreishaus

Gute Adressen im Landkreis

WESERLAND MASSIVHAUS GmbH

Laubbreite 1 · 31789 Hameln-Klein Berkel
Telefon 0 51 51/6 50 05 · Telefax 0 51 51/67 83 26
www.weserland-massivhaus.de

Salon Willmer

31840 Hemeringen · Krughof 5
Telefon 0 51 58/6 27

Mit uns schneiden Sie gut ab.

GRABMALE BECKER

STEINMETZ U. STEINBILDHAUER
Karl-Heinz Becker
Morgensternstraße 27 · 31787 HAMELN
Telefon (0 51 51) 1 51 73

Karl-Heinz-Hölscher
Metallbaumeisterbetrieb seit 1693
Hauptstraße 43 · 31855 Aerzen/Reher
Tel. 0 51 54/83 52 · Fax 0 51 54/25 02
www.hoelscher-metallbau.de

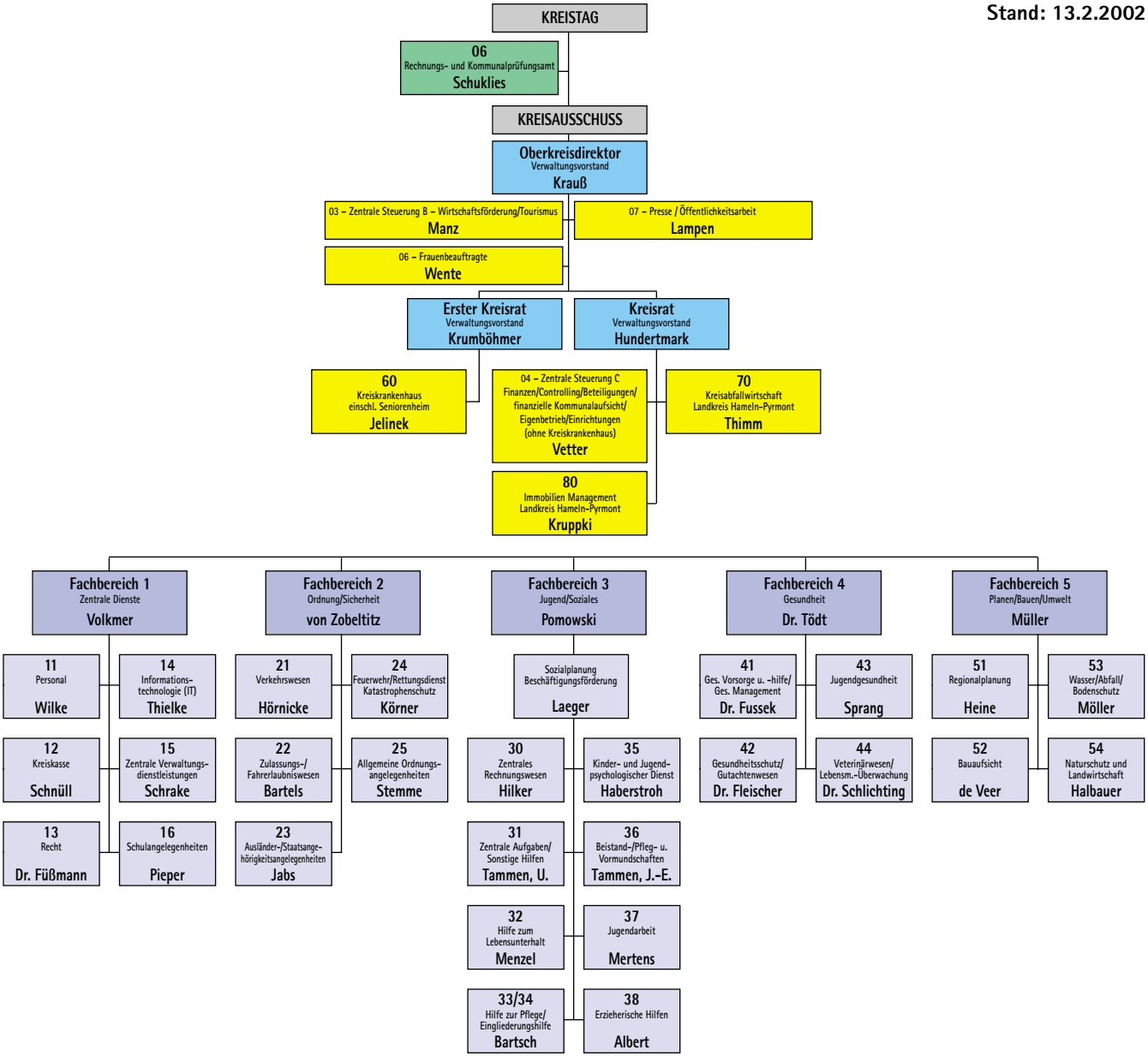
Hölscher Metallbau

Metallhandwerk

- Kunstschmiedearbeiten
- Gitter – Geländer – Tore – Zäune
- Aluminium-Fenster, -Türen und -Wintergärten in allen Farben
- Fachmann für Einbruchsicherungen
- Edelstahlverarbeitung
- Treppenbau

Verwaltungsgliederung Landkreis Hameln-Pyrmont

Stand: 13.2.2002



Organisation der Kreisverwaltung

Verwaltungsvorstand

Hans Jürgen Krauß
Oberkreisdirektor
☎ (0 51 51) 9 03-1 00 oder -1 01
Fax (0 51 51) 9 03-1 03
e-mail: okd@hameln-pyrmont.de

Jürgen Krumböhmer
Erster Kreisrat
☎ (0 51 51) 9 03-1 10 oder -1 11
Fax (0 51 51) 9 03-1 03
e-mail: krumboehmer@hameln-pyrmont.de

Fred Hundertmark
Kreisrat
☎ (0 51 51) 9 03-1 20 oder -1 21
Fax (0 51 51) 9 03-1 22
e-mail: hundertmark@hameln-pyrmont.de

Pressesprecherin

Christiane Lampen
☎ (0 51 51) 9 03-2 22 oder -2 23
Fax (0 51 51) 9 03-1 32
e-mail: lampen@hameln-pyrmont.de
oder presse@hameln-pyrmont.de

Frauenbeauftragte

Kirsten Wente
☎ (0 51 51) 9 03-2 25
Fax (0 51 51) 9 03-1 32
e-mail: wente@hameln-pyrmont.de

Leiter der Steuerungseinheiten

Zentrale Steuerung B
Wirtschaftsförderung/Tourismus
Andreas Manz
☎ (0 51 51) 9 03-1 70 oder -1 71
Fax (0 51 51) 9 03-1 77
e-mail: manz@hameln-pyrmont.de

Zentrale Steuerung C
Finanzen/Controlling/Beteiligungen/
finanzielle Kommunalaufsicht/Eigenbetrieb
Kreisabfallwirtschaft/Einrichtungen (ohne
Kreiskrankenhaus)
Carsten Vetter
☎ (0 51 51) 9 03-1 83
Fax (0 51 51) 9 03-1 32
e-mail: vetter@hameln-pyrmont.de

Rechnungs- und Kommunalprüfungsamt

Karl-Heinz Schuklies
☎ (0 51 51) 9 03-2 80 oder -2 81
Fax (0 51 51) 9 03-2 83
e-mail: schuklies@hameln-pyrmont.de

Organisation der Kreisverwaltung

Fachbereichsleiter(innen)

Fachbereich I (Zentrale Dienste)
Personal, Kreiskasse, Recht, Informationstechnologie (IT), Zentrale Verwaltungsdienstleistungen, Schulangelegenheiten
Klaus Volkmer
☎ (0 51 51) 9 03-1 30 oder -1 31
Fax (0 51 51) 9 03-1 32
e-mail: volkmer@hameln-pyrmont.de

Fachbereich II (Ordnung/Sicherheit)
Verkehrswesen, Zulassungs-/Fahrerlaubniswesen, Ausländer-/Staatsangehörigkeitsangelegenheiten, Feuerwehr/Rettungsdienst/Katastrophenschutz, Allgemeine Ordnungsangelegenheiten
Gerhard von Zobeltitz
☎ (0 51 51) 9 03-5 00 oder -5 01
Fax (0 51 51) 9 03-5 46
e-mail: vonzobeltitz@hameln-pyrmont.de

Fachbereich III (Jugend/Soziales)
Zentrale Aufgaben/Sonstige Hilfen, Hilfe zum Lebensunterhalt, Hilfe zur Pflege, Eingliederungshilfe, Kinder- und Jugendpsychologischer Dienst, Beistand-/Pfleg- und Vormundschaften, Jugendarbeit, Erzieherische Hilfen
Heidi Pomowski
☎ (0 51 51) 9 03-6 00 oder -6 01
Fax (0 51 51) 9 03-6 02
e-mail: pomowski@hameln-pyrmond.de

Fachbereich IV (Gesundheit)
Gesundheitsvorsorge und -hilfe/Gesundheitsmanagement/Gesundheitsschutz/Gutachtenwesen, Jugendgesundheit, Veterinärwesen/Lebensmittelüberwachung
Dr. Helga Tödt
☎ (0 51 51) 9 18-7 00 oder -7 01
Fax (0 51 51) 4 58 73
e-mail: toedt@hameln-pyrmont.de

Fachbereich V (Planen/Bauen/Umwelt)
Regionalplanung, Bauaufsicht, Wasser/Abfall/Bodenschutz, Naturschutz und Landwirtschaft, ImmobilienManagement
Reinhard Müller
☎ (0 51 51) 9 03-3 00 oder -3 01
Fax (0 51 51) 9 03-3 25
e-mail: rmueller@hameln-pyrmont.de

Leiter(innen) der Einrichtungen

KreisAbfallWirtschaft Landkreis Hameln-Pyrmont

Sabine Thimm
☎ (0 51 51) 95 61-31
Fax (0 51 51) 95 61-38
e-mail: thimm@kaw-hm.de

Kreiskrankenhaus

Klaus-Helmut Jelinek
☎ (0 51 51) 97 11 19
Fax (0 51 51) 97 21 26
e-mail: jelinek@kreiskrankenhaus-hameln.de

Seniorenheim „Zur Höhe“

Ingo Peters
☎ (0 51 51) 95 56 20
Fax (0 51 51) 95 56 50
e-mail: ingopeters@kreiskrankenhaus-hameln.de

Kinderheim Reseberg

Dieter Hainer
☎ (0 51 51) 99 89 90
Fax (0 51 51) 9 98 99 39

BLESIUS Paßbilder und vieles mehr...

nachbestellbar

Paßbilder

für den Führerschein

analog + digital

für Paß+Personalausweis

sofort zum Mitnehmen

in verschiedenen Größen

Bewerbungsbilder

individuell

Ostertorwall 3 31785 Hameln Tel.: 05151 / 9441-0 Fax: 9441-41

HN

Helmut Nagel GmbH
Assekuranz-Makler

- Versicherungen
- Immobilien
- Finanzierungen
- Altersversorgung
- Vermögensbildung
- Leasing

Eichenweg 8 · 31855 Aerzen
Telefon (0 51 54) 22 12
Telefax (0 51 54) 9 67 05

Schlüsselfertiges Bauen!
HUMME Baubetreuungs GmbH
Baustraße 64, 31785 Hameln
Tel.: 0 51 51/10 78 01 Fax: 0 51 51/10 78 02
email: info@hummegmbh.de
www.hummegmbh.de

LASSEN SIE
SICH VON
BABOR
UND IHRER
KOSMETIKERIN
VERWÖHNEN

KOSMETIK-INSTITUT
Gudrun Hillmann
Fachkosmetikerin
Osterstr. 29 (Kopmanshof) · 31785 Hameln
Tel./Fax: 0 51 51/4 57 19
eMail: gh-og@t-online.de
www.BABOR-hameln.de

BABOR
BEAUTYWORLD

Was erledige ich wo? – Kleiner Behördenwegweiser

Stichwort	Ansprechpartner/in	☎ Durchwahl 0 51 51 / ...	Dienststelle – Anschrift
Abfallberatung/-entsorgung	Frau Schnückel Herr Söchting	95 61 36 95 61 37	KreisAbfallWirtschaft Landkreis Hameln-Pyrmont, Ohsener Str. 98
Abwasserbeseitigung	Herr Lübbe Herr Strüber	90 38 43 90 38 44	Fachdienst 53: Wasser/Abfall/ Bodenschutz, Am Stockhof 2
Adoptionsvermittlungsstelle	Herr Mertens	90 34 02	Fachdienst 37: Jugendarbeit, Gröninger Straße
Aids-Beratung	Frau Steudle	90 37 05	Fachdienst 41: Gesundheitsvorsorge u. -hilfe/Gesundheitsmanagement, Hugenottenstr. 6
Altenhilfefachberatung	Herr Schumacher	90 36 66	Fachdienst 33: Hilfe zur Pflege/ Eingliederungshilfe, Sedanstr. 13-15
Altlasten	Herr Wöbbecke	90 38 36	Fachdienst 53: Wasser/Abfall/ Bodenschutz, Am Stockhof 2
Amtsärztin	Frau Dr. Tödt	91 87 00	Fachbereich 4: Gesundheit, Hugenottenstr. 6
Amtstierarzt	Herr Dr. Schlichting	90 38 70	Fachdienst 44: Veterinärwesen/ Lebensmittelüberwachung, Am Stockhof 2
Archiv, Kreisgeschichte	Frau Schaper	90 31 42	Fachdienst 15: Zentrale Verwaltungsdienstleistungen, Am Stockhof 2
Arten- und Biotopschutz (Bad Pyrmont, Bad Münder, Hess. Oldendorf, Emmerthal, Salzhemmendorf, Aerzen, Coppenbrügge)	Herr Baumgarten	90 38 63	Fachdienst 54: Naturschutz und Landwirtschaft, Am Stockhof 2
Arten- und Biotopschutz (Stadtgebiet Hameln)			naturschutzbehördliche Zuständigkeit liegt bei der Stadtverwaltung selbst
Asylangelegenheiten (Bad Pyrmont, Bad Münder, Hess. Oldendorf, Emmerthal, Salzhemmendorf, Aerzen, Coppenbrügge)	Frau Koch-Kustin	90 32 64	Fachdienst 23: Ausländer-/ Staatsangehörigkeitsangelegenheiten, Bennigsenstr. 5
Asylangelegenheiten (Stadtgebiet Hameln)			Zuständigkeit liegt bei der Stadtverwaltung
Aufenthaltsgenehmigungen (Bad Pyrmont, Bad Münder, Hess. Oldendorf, Emmerthal, Salzhemmendorf, Aerzen, Coppenbrügge)	Herr Themann Frau Lummitsch	90 32 65 90 32 78	Fachdienst 23: Ausländer-/ Staatsangehörigkeitsangelegenheiten, Bennigsenstr. 5
Aufenthaltsgenehmigungen (Stadtgebiet Hameln)			Zuständigkeit liegt bei der Stadtverwaltung

Was erledige ich wo? – Kleiner Behördenwegweiser

Stichwort	Ansprechpartner/in	☎ Durchwahl 0 51 51 / ...	Dienststelle – Anschrift
Ausbildungsförderung (BaföG)	Herr Gröhlich	90 36 92	Fachdienst 31: Zentrale soziale Aufgaben/Sonstige Hilfen, Sedanstr. 13
Ausländerangelegenheiten (Bad Pyrmont, Bad Münder, Hess. Oldendorf, Emmerthal, Salzhemmendorf, Aerzen, Coppenbrügge)	Herr Themann Frau Lummitsch	90 32 65 90 32 78	Fachdienst 23: Ausländer-/ Staatsangehörigkeitsangelegenheiten, Bennigsenstr. 5
Ausländerangelegenheiten (Stadtgebiet Hameln)			Zuständigkeit liegt bei der Stadtverwaltung
Bauaufsicht	Aerzen, Bad Münder: Herr Milde Hess. Oldendorf: Herr Emmel Herr Deppe Emmerthal, Coppenbrügge, Salzhemmendorf: Herr Tünnermann Herr Leisebein	 90 33 54 90 33 52 90 33 35 90 33 58 90 33 57	Fachdienst 52: Bauaufsicht, Ostertorwall 22 a
Baugenehmigungen	Aerzen, Bad Münder: Herr Milde Salzhemmendorf, Coppenbrügge, Emmerthal: Herr Tünnermann Herr Leisebein Hess. Oldendorf: Herr Emmel	 90 33 54 90 33 58 90 33 57 90 33 52	Fachdienst 52: Bauaufsicht, Ostertorwall 22 a
Bauschutt- und Bodendeponien	Frau Dr. Teichert	95 61 30	KreisAbfallWirtschaft Landkreis Hameln-Pyrmont, Ohsener Str. 98
Behindertenhilfe	Herr Holweg	90 36 34	Fachdienst 33: Hilfe zur Pflege/ Eingliederungshilfe, Sedanstr. 13-15
Behindertenparkausweise (Bad Münder, Hess. Oldendorf, Emmerthal, Salzhemmendorf, Aerzen, Coppenbrügge)	Herr Westphal	90 35 09	Fachdienst 21: Verkehrswesen, Fluthamelstr. 15
Behindertenparkausweise (Bad Pyrmont, Hameln)			Zuständigkeit liegt bei den Stadtverwaltungen selbst
Beistand-/Pfleg- u. Vormundschaften	Herr Tammen	90 34 11	Fachdienst 36: Beistand-/Pfleg- und Vormundschaften, Gröninger Straße
Beschäftigungsförderung	Herr Meier	98 21 13	Impuls gGmbH, Werftstr. 5, 31785 Hameln

Was erledige ich wo? – Kleiner Behördenwegweiser

Stichwort	Ansprechpartner/in	☎ Durchwahl 0 51 51 / ...	Dienststelle – Anschrift
Betreuungsstelle	Herr Schnase Frau Kühne	91 87 55 91 87 56	Fachdienst 41: Gesundheitsvorsorge u. -hilfe/Gesundheitsmanagement, Hugenottenstr. 6
Bewachungsgewerbe	Herr Breustedt	90 32 54	Fachdienst 25: Allgemeine Ordnungsangelegenheiten, Bennigsenstr. 5
Blindengeld	Frau Kamin	90 36 62	Fachdienst 31: Zentrale Soziale Aufgaben/Sonstige Hilfen, Sedanstr. 13
Brandschutz (Kreisfeuerwehr)	Herr Bormann	90 32 73	Fachdienst 24: Feuerwehr/ Rettungsdienst/ Katastrophenschutz, Bennigsenstr. 5
Bußgeldstelle/ Verkehrs-Ordnungswidrigkeiten	Herr Bonhagen	90 35 41	Fachdienst 21: Verkehrswesen, Fluthamelstr. 15
Denkmalpflege	N.N.	90 33 51	Fachdienst 52: Bauaufsicht, Ostertorwall 22 a
EDV	Herr Thielke	90 31 73	Fachdienst 14: Informationstechnologie, Pferdemarkt 1
Einbürgerungen/ Staatsangehörigkeitsausweise (Bad Pyrmont, Bad Münder, Hess. Oldendorf, Emmerthal, Salzhemmendorf, Aerzen, Coppenbrügge)	Frau Holzkämper	90 32 77	Fachdienst 23: Ausländer-/ Staatsangehörigkeitsangelegenheiten, Bennigsenstr. 5
Einbürgerungen/ Staatsangehörigkeitsausweise (Stadtgebiet Hameln)			Zuständigkeit liegt bei der Stadtverwaltung
Einsatzleitstelle für Feuerwehr und Rettungsdienst (FEL)	Herr Wolf	90 31 13	FEL/RLS – Leitstelle für Feuerwehr und Rettungsdienst –, Invalidenstr. 3a
Einschulungsuntersuchung	Frau Eikmeier-Quindt Frau Fischer	91 87 24 91 87 24	Fachdienst 43: Jugendgesundheit, Hugenottenstr. 6
Erwachsenenbildung	Herr Becker	9 48 20	Kreisvolkshochschule, Wilhelmstr. 5, 31785 Hameln
Erziehungsberatung	Herr Haberstroh	4 00 20	Fachdienst 35: Kinder- und Jugendpsychologischer Dienst, Am Stockhof 2

Was erledige ich wo? – Kleiner Behördenwegweiser

Stichwort	Ansprechpartner/in	☎ Durchwahl 0 51 51 / ...	Dienststelle – Anschrift
Erziehungsgeld	Herr Röser	90 34 23	Fachdienst 36: Beistand-/ Pfleg- und Vormundschaften, Gröninger Straße
Erziehungshilfen	Frau Albert	90 34 00	Fachdienst 38: Erzieherische Hilfen, Sedanstr. 13
Europaangelegenheiten	Herr Manz	90 31 70	Zentrale Steuerung B: Wirtschaftsförderung/ Tourismus, Zehnthofstr. 15
Fahrschulwesen	Frau Fehrmann	90 35 07	Fachdienst 21: Verkehrswesen, Fluthamelstr. 15
Familienberatung	Frau Müllenmeister	90 34 21	Fachdienst 38: Allgemeiner Sozialdienst, Sedanstr. 13
Feuerwehr	Herr Bormann	90 32 73	Fachdienst 24: Feuerwehr/Rettungsdienst/ Katastrophenschutz, Bennigsenstr. 5
Feuerwehrtechnische Zentrale (FTZ)	Herr Hüsing	0 51 55/95 66 11	Feuerwehrtechnische Zentrale (FTZ), Reherstr. 15, 31860 Emmerthal-Kirchohsen
Fördermittelberatung/-anträge: Wirtschaft/Energie	Herr Manz	90 31 70	Zentrale Steuerung B: Wirtschaftsförderung/ Tourismus, Zehnthofstr. 15
Fördermittelberatung/-anträge: Vertragsnaturschutz (Bad Pyrmont, Bad Münder, Hess. Oldendorf, Emmerthal, Salzhemmendorf, Aerzen, Coppenbrügge)	Frau Buschmann	90 38 66	Fachdienst 54: Naturschutz und Landwirtschaft, Am Stockhof 2
Fördermittelberatung/-anträge: Vertragsnaturschutz (Stadtgebiet Hameln)			naturschutzbehördliche Zuständigkeit liegt bei der Stadtverwaltung selbst
Fleisch- und Trichinenuntersuchung	Herr Dr. Schlichting	90 38 70	Fachdienst 44: Veterinärwesen/ Lebensmittelüberwachung, Am Stockhof 2
Frauenbeauftragte	Frau Wente	90 32 25	Frauenbeauftragte, Zehnthofstr. 15
Führungszeugnisse			zuständig sind die Ordnungsämter der Gemeinden
Führerscheine	Herr Lange	90 35 15	Fachdienst 22: Zulassungs-/ Fahrerlaubniswesen, Fluthamelstr. 15

Stichwort	Ansprechpartner/in	☎ Durchwahl 0 51 51 / ...	Dienststelle – Anschrift
Gaststättenangelegenheiten (Bad Münder, Hess. Oldendorf, Emmerthal, Salzhemmendorf, Aerzen, Coppenbrügge)	Herr Beckmann	90 32 55	Fachdienst 25: Allgemeine Ordnungsangelegenheiten, Bennigsenstr. 5
Gaststättenangelegenheiten (Bad Pyrmont, Hameln)			Zuständigkeit liegt bei den Stadtverwaltungen selbst
Geburtenanmeldungen			zuständig sind die Standesämter an den Geburtsorten
Geburtsurkunden			zuständig sind die Standesämter an den Geburtsorten
Gesundheitsaufsicht	Frau Hollweg Frau Weber	91 87 44 91 87 43	Fachdienst 42: Gesundheitsschutz/ Gutachtenwesen, Hugenottenstr. 6
Gesundheitszeugnisse	Frau Hiemisch Frau Jordan	91 87 07 91 87 07	Fachdienst 42: Gesundheitsschutz/ Gutachtenwesen, Hugenottenstr. 6
Gewässerschutz	Herr Becker Herr Habenicht	90 38 41 90 38 42	Fachdienst 53: Wasser/Abfall/Bodenschutz, Am Stockhof 2
Gewerbesteuern			zuständig sind die Gemeinden
Gewerbeflächen	Herr Manz	90 31 70	Zentrale Steuerung B: Wirtschaftsförderung/ Tourismus, Zehnthofstr. 15
Gleichstellungsfragen	Frau Wente	90 32 25	Frauenbeauftragte, Zehnthofstr. 15
Grundstücke, kreiseigene	Herr Haß	90 33 22	ImmobilienManagement, Ostertorwall 22 A
Heilpraktiker	Herr Breustedt	90 32 54	Fachdienst 25: Allgemeine Ordnungsangelegenheiten, Bennigsenstr. 5
Heizungsbeihilfe (Stadtgebiet Hameln)	Herr Menzel	90 36 10	Fachdienst 32: Hilfe zum Lebensunterhalt, Sedanstr. 13-15
Heizungsbeihilfe (Bad Pyrmont, Bad Münder, Hess. Oldendorf, Emmerthal, Salzhemmendorf, Aerzen, Coppenbrügge)			zuständig sind die jeweiligen Stadt- und Gemeindeverwaltungen
Hilfe zum Lebensunterhalt (Stadtgebiet Hameln)	Herr Menzel	90 36 10	Fachdienst 32: Hilfe zum Lebensunterhalt, Sedanstr. 13-15

Was erledige ich wo? – Kleiner Behördenwegweiser

Stichwort	Ansprechpartner/in	☎ Durchwahl 0 51 51 / ...	Dienststelle – Anschrift
Hilfe zum Lebensunterhalt (Bad Pyrmont, Bad Münder, Hess. Oldendorf, Emmerthal, Salzhemmendorf, Aerzen, Coppenbrügge)			zuständig sind die jeweiligen Stadt- und Gemeindeverwaltungen
Hilfe zur Pflege	Herr Bartsch	90 36 30	Fachdienst 33: Hilfe zur Pflege/ Eingliederungshilfe, Sedanstr. 13-15
Hundesteuer			zuständig sind die Gemeinden
Immissionsschutz	Herr Breymann	90 38 34	Fachdienst 53: Wasser/Abfall/Bodenschutz, Am Stockhof 2
Impfberatung	Frau Bergen Frau Brinkmann	91 87 10 91 87 01	Fachdienst 42: Gesundheitsschutz/ Gutachtenwesen, Hugenottenstr. 6
Infektionsschutz	Frau Hollweg Frau Weber	91 87 44 91 87 43	Fachdienst 42: Gesundheitsschutz/ Gutachtenwesen, Hugenottenstr. 6
Internet/IT	Herr Thielke	90 31 73	Fachdienst 14: Informationstechnologie, Pferdemarkt 1
Jagdsteuer	Frau Zeibe	90 31 24	Zentrale Steuerung C: Finanzen, Pferdemarkt 1
Jagdwesen (Jagdscheine)	Frau Suhr	90 32 56	Fachdienst 25: Allgemeine Ordnungsangelegenheiten, Bennigsenstr. 5
Jugendförderung	Herr Renziehausen	90 34 09	Fachdienst 37: Jugendarbeit, Gröninger Straße
Jugendgerichtshilfe (Aerzen, Bad Pyrmont, Emmerthal, Hess. Oldendorf)	Herr Scholl	90 34 05	Fachdienst 37: Jugendarbeit, Gröninger Straße
Jugendgerichtshilfe (Bad Münder, Hameln)	Frau Müller	90 34 04	Fachdienst 37: Jugendarbeit, Gröninger Straße
Jugendgerichtshilfe (Hameln, Salzhemmendorf, Coppenbrügge)	N.N.	90 34 03	Fachdienst 37: Jugendarbeit, Gröninger Straße
Jugendhilfeplanung	Herr Kauert	90 34 07	Fachdienst 37: Jugendarbeit, Gröninger Straße
Jugendpflege/Jugendarbeit	Herr Krauß	90 34 08	Fachdienst 37: Jugendarbeit, Gröninger Straße
Jugendschutz/ Jugendmedienschutz	Herr Kauert	90 34 07	Fachdienst 37: Jugendarbeit, Gröninger Straße
Jugendsozialarbeit	Herr Mertens	90 34 02	Fachdienst 37: Jugendarbeit, Gröninger Straße

Stichwort	Ansprechpartner/in	☎ Durchwahl 0 51 51 / ...	Dienststelle – Anschrift
Jugendzahnpflege	Frau König	90 37 41	Fachdienst 43: Jugendgesundheit, Hugenottenstr. 6
Kampfhunde	Herr Zeibe	90 38 79	Fachdienst 44: Veterinärwesen/ Lebensmittelüberwachung, Am Stockhof 2
Katastrophenschutz	Herr Kuhlmann	90 32 72	Fachdienst 24: Feuerwehr/Rettungsdienst/ Katastrophenschutz, Bennigsenstr. 5
Kindergeld			zuständig sind die Familienkassen des Arbeitsamtes
Kindergartengebühren – Übernahme	Frau Kleinsorge	90 34 19	Fachdienst 38: Erzieherische Hilfen, Gröninger Straße
Kinderheim Reseberg	Herr Hainer	99 89 90	Leuthenstr. 11
Kompostplätze	Herr Machinia	95 61 32	KreisAbfallWirtschaft Landkreis Hameln-Pyrmont, Ohsener Str. 98
Kraftfahrzeugzulassung	Herr Weinert	90 35 24	Fachdienst 22: Zulassungs-/ Fahrerlaubniswesen, Fluthamelstr. 15
KreisAbfallWirtschaft Landkreis Hameln-Pyrmont	Telefonzentrale	9 56 10	KreisAbfallWirtschaft Landkreis Hameln-Pyrmont, Ohsener Str. 98
Kreisbildstelle	Herr Ziegler	90 38 13	Fachdienst 16: Schulangelegenheiten, Am Stockhof 2
Kreiskasse	Herr Schnüll	90 32 10	Fachdienst 12: Kreiskasse, Pferdemarkt 1
Kreiskrankenhaus	Info-Zentrale	9 70	Kreiskrankenhaus: St. Maur-Platz 1
Kreisstraßen	Herr Wrede (bis 31.10.02) N.N. (ab 1.11.02)	90 33 24	ImmobilienManagement, Ostertorwall 22 A
Landschaftspflege (Bad Pyrmont, Bad Münder, Hess. Oldendorf, Emmerthal, Salzhemmendorf, Aerzen, Coppenbrügge)	Herr Baumgarten	90 38 63	Fachdienst 54: Naturschutz und Landwirtschaft, Am Stockhof 2
Landschaftspflege (Stadtgebiet Hameln)			naturschutzbehördliche Zuständigkeit liegt bei der Stadtverwaltung selbst
Landwirtschaft	Herr Müller	90 38 62	Fachdienst 54: Naturschutz und Landwirtschaft, Am Stockhof 2
Lebensmittelhygiene und -betriebe	Herr Dr. Feuerhake	90 38 74	Fachdienst 44: Veterinärwesen/ Lebensmittelüberwachung, Am Stockhof 2

Was erledige ich wo? – Kleiner Behördenwegweiser

Stichwort	Ansprechpartner/in	☎ Durchwahl 0 51 51 / ...	Dienststelle – Anschrift
Mädchenarbeit	Frau Christ	90 34 35	Fachdienst 37: Jugendarbeit, Gröninger Straße
Maklererlaubnisse	Herr Breustedt	90 32 54	Fachdienst 25: Allgemeine Ordnungsangelegenheiten, Bennigsenstr. 5
Marktfestsetzungen	Herr Breustedt	90 32 54	Fachdienst 25: Allgemeine Ordnungsangelegenheiten, Bennigsenstr. 5
Medienpark	Frau Weitze	90 31 72	Zentrale Steuerung B: Wirtschaftsförderung/ Tourismus, Zehnthofstr. 15
Militär, Manöver	Herr Bormann	90 32 73	Fachdienst 24: Feuerwehr/Rettungsdienst/ Katastrophenschutz, Bennigsenstr. 5
Müllabfuhr, Mülltonnen, Müllgebühren, Müllcontainer	Herr Hobbiesiefken Herr Hanus Frau Knickmeyer Herr Hänsel	95 61 15 95 61 16 95 61 18 95 61 14	KreisAbfallWirtschaft Landkreis Hameln-Pyrmont, Ohsener Str. 98
Namensänderung (Bad Münder, Hess. Oldendorf, Emmerthal, Salzhemmendorf, Aerzen, Coppenbrügge)	Herr Beckmann	90 32 55	Fachdienst 25: Allgemeine Ordnungsangelegenheiten, Bennigsenstr. 5
Namensänderung (Bad Pyrmont, Hameln)			Zuständigkeit liegt bei den Stadtverwaltungen selbst
Naturschutz (Bad Pyrmont, Bad Münder, Hess. Oldendorf, Emmerthal, Salzhemmendorf, Aerzen, Coppenbrügge)	Herr Halbauer	90 38 60	Fachdienst 54: Naturschutz und Landwirtschaft, Am Stockhof 2
Naturschutz (Stadtgebiet Hameln)			naturschutzbehördliche Zuständigkeit liegt bei der Stadtverwaltung selbst
Obdachlosenbetreuung			zuständig ist die Stadt Hameln, Ordnungsamt
Öffentlicher Personennahverkehr (Straße & Schiene)	Herr Köcher	90 33 48	Fachdienst 51: Regionalplanung, Ostertorwall 22a
Personalausweise			zuständig sind die Gemeinden

Stichwort	Ansprechpartner/in	☎ Durchwahl 0 51 51 / ...	Dienststelle – Anschrift
Personenbeförderungsgesetz/ Güterkraftverkehr	Frau Bocks	90 35 08	Fachdienst 21: Verkehrswesen, Fluthamelstr. 15
Pflegekinderdienst, Tagespflege	Frau Kleine-Gödde	90 36 90	Fachdienst 38: Erzieherische Hilfen, Sedanstr. 13
Realverbände	Herr Schrake Frau Debicki	90 31 35 90 31 38	Fachdienst 15: Zentrale Verwaltungsdienstleistungen, Pferdemarkt 1
Regionalplanung	Herr Heine	90 33 90	Fachdienst 51: Regionalplanung, Ostertorwall 22 a
Rentenangelegenheiten	Herr Breustedt	90 32 54	Fachdienst 25: Allgemeine Ordnungsangelegenheiten, Bennigsenstr. 5
Reisegewerbekarten (Bad Münder, Hess. Oldendorf, Emmerthal, Salzhemmendorf, Aerzen, Coppenbrügge)	Herr Breustedt	90 32 54	Fachdienst 25: Allgemeine Ordnungsangelegenheiten, Bennigstenstr. 5
Reisegewerbekarten (Bad Pyrmont, Hameln)			Zuständigkeit liegt bei den Stadtverwaltungen selbst
Rettungsdienst	Herr Ebeling	90 32 74	Fachdienst 24: Feuerwehr/Rettungsdienst/ Katastrophenschutz, Bennigsenstr. 5
Schadstoffe in Wasser, Boden, Luft	Frau Stille	91 87 42	Fachdienst 42: Gesundheitsschutz/ Gutachtenwesen, Hugenottenstr. 6
Scheidungs- und Trennungsberatung	Frau Müllenmeister	90 34 21	Fachdienst 38: Allgemeiner Sozialdienst, Sedanstr. 13
Schulverwaltung	Herr Pieper	90 38 00	Fachdienst 16: Schulangelegenheiten, Am Stockhof 2
Schülerbeförderung	Herr Stemmer	90 38 07	Fachdienst 16: Schulangelegenheiten, Am Stockhof 2
Schwangerschafts-konfliktberatung	Herr Geithner	91 87 38	Fachdienst 41: Gesundheitsvorsorge u. -hilfe/Gesundheitsmanagement, Hugenottenstr. 6
Schwarzarbeit (Bad Münder, Hess. Oldendorf, Emmerthal, Salzhemmendorf, Aerzen, Coppenbrügge)	Herr Beckmann	90 32 55	Fachdienst 25: Allgemeine Ordnungsangelegenheiten, Bennigsenstr. 5

Was erledige ich wo? – Kleiner Behördenwegweiser

Stichwort	Ansprechpartner/in	☎ Durchwahl 0 51 51 / ...	Dienststelle – Anschrift
Schwarzarbeit (Bad Pyrmont, Hameln)			Zuständigkeit liegt bei den Stadtverwaltungen selbst
Seniorenheime	Herr Schumacher	90 36 66	Fachdienst 33: Hilfe zur Pflege, Sedanstr. 13-15
Sonderabfälle, Entsorgungsnachweise	Frau Dr. Teichert Frau Glöckner	95 61 30 95 61 39	KreisAbfallWirtschaft Landkreis Hameln-Pyrmont, Ohsener Str. 98
Sorgerechtsregelungen	Frau Müllenmeister	90 34 21	Fachdienst 38: Allgemeiner Sozialdienst, Sedanstr. 13
Sozialpsychiatrischer Dienst	Frau Stoppel-Brandes Herr Dr. Fussek	91 87 31 91 87 33	Fachdienst 41: Gesundheitsvorsorge u. -hilfe/Gesundheitsmanagement, Hugenottenstr. 6
Sozialpsychiatrischer Verbund	Herr Nasse Herr Dr. Fussek	91 87 35 91 87 33	Fachdienst 41: Gesundheitsvorsorge u. -hilfe/Gesundheitsmanagement, Hugenottenstr. 6
Sperrmüllabfuhr	Frau Wollborn	95 61 17	KreisAbfallWirtschaft Landkreis Hameln-Pyrmont, Ohsener Str. 98
Sportförderung	Herr Renziehausen	90 34 09	Fachdienst 37: Jugendarbeit, Gröninger Straße
Sprachheilberatung	Frau Borkert	91 87 22	Fachdienst 43: Jugendgesundheit, Hugenottenstr. 6
Straßenverkehr	Frau Hörnicke	90 35 06	Fachdienst 21: Verkehrswesen, Fluthamelstr. 15
Suchtberatung	Herr Nüsgen	91 87 34	Fachdienst 41: Gesundheitsvorsorge u. -hilfe/Gesundheitsmanagement, Hugenottenstr. 6
Tbc-Beratung	Frau Neumann	91 87 14	Fachdienst 41: Gesundheitsvorsorge u. -hilfe/Gesundheitsmanagement, Hugenottenstr. 6
Teilungsgenehmigungen	Herr Freise	90 33 14	Fachdienst 52: Bauaufsicht, Ostertorwall 22 a
Tierschutz	Herr Dr. Bolten Herr Pätzold	90 38 77 90 38 78	Fachdienst 44: Veterinärwesen/ Lebensmittelüberwachung, Am Stockhof 2
Tierseuchen	Herr Dr. Schlichting	90 38 70	Fachdienst 44: Veterinärwesen/ Lebensmittelüberwachung, Am Stockhof 2

Stichwort	Ansprechpartner/in	☎ Durchwahl 0 51 51 / ...	Dienststelle – Anschrift
Tourismusförderung und -planung	Frau Weitze	90 31 72	Zentrale Steuerung B: Wirtschaftsförderung/ Tourismus, Zehnhofstr. 15
Trinkwasser	Frau Weber	91 87 43	Fachdienst 42: Gesundheitsschutz/ Gutachtenwesen, Hugenottenstr. 6
Umweltmedizinische Beratung	Herr Dr. Fleischer	91 87 13	Fachdienst 42: Gesundheitsschutz/ Gutachtenwesen, Hugenottenstr. 6
Umweltschutz	Herr Möller	90 38 30	Fachdienst 53: Wasser/Abfall/ Bodenschutz, Am Stockhof 2
Unabkömmlichkeitsstellungen (Wehr-/ Zivildienst)	Herr Kuhlmann	90 32 72	Fachdienst 24: Feuerwehr/Rettungsdienst/ Katastrophenschutz, Bennigsenstr. 5
Unterhaltsansprüche (Kinder)	Herr Tammen	90 34 11	Fachdienst 36: Beistand-/Pfleg- u. Vormundschaften, Gröninger Straße
Unterhaltssicherung (Wehr-/Zivildienst)	Frau Kamin	90 36 62	Fachdienst 31: Zentrale Soziale Aufgaben/ Sonstige Hilfe, Sedanstr. 13
Unterhaltsvorschuss	Herr Krohne	90 34 16	Fachdienst 36: Beistand-/Pfleg- u. Vormundschaften, Gröninger Straße
Vaterschaftsanerkennung	Herr Tammen	90 34 11	Fachdienst 36: Beistand-/Pfleg- u. Vormundschaften, Gröninger Straße
Verkehrsordnungswidrigkeiten	Herr Bonhagen	90 35 41	Fachdienst 21: Verkehrswesen, Fluthamelstr. 15
Versammlungen (Bad Münder, Hess.-Oldendorf, Emmerthal, Salzhemmendorf, Aerzen, Coppenbrügge)	Frau Bartels Herr Stemme	90 32 53 90 32 52	Fachdienst 25: Allgemeine Ordnungsangelegenheiten, Bennigstenstr. 5
Versammlungen (Bad Pyrmont, Hameln)			Zuständigkeit liegt bei den Stadtverwaltungen selbst
Vertriebenenangelegenheiten	Frau Linnemann	90 36 70	Fachdienst 31: Zentrale Aufgaben/ Sonstige Hilfen, Sedanstr. 13
Verwaltungsreform	Herr Volkmer	90 32 00	Fachbereich 1: Zentrale Dienste, Pferdemarkt 1
Waffen- und Sprengstoffangelegenheiten (Bad Münder, Hess. Oldendorf, Emmerthal, Salzhemmendorf, Aerzen, Coppenbrügge)	Frau Suhr	90 32 56	Fachdienst 25: Allgemeine Ordnungsangelegenheiten, Bennigsenstr. 5

Was erledige ich wo? – Kleiner Behördenwegweiser

Stichwort	Ansprechpartner/in	☎ Durchwahl 0 51 51 / ...	Dienststelle – Anschrift
Waffen- und Sprengstoffangelegenheiten (Bad Pyrmont, Hameln)			Zuständigkeit liegt bei den Stadtverwaltungen selbst
Waldangelegenheiten (Bad Pyrmont, Bad Münder Hess. Oldendorf, Emmerthal, Salzhemmendorf, Aerzen, Coppenbrügge)	Herr Halbauer	90 38 60	Fachdienst 54: Naturschutz und Landwirtschaft, Am Stockhof 2,
Waldangelegenheiten (Stadtgebiet Hameln)			naturschutzbehördliche Zuständigkeit liegt bei der Stadtverwaltung selbst
Wassergefährdende Stoffe	Herr Fritsche	90 38 46	Fachdienst 53: Wasser/Abfall/ Bodenschutz, Am Stockhof 2
Wertstoffannahmestelle	Frau Dr. Teichert	95 61 30	KreisAbfallWirtschaft Landkreis Hameln-Pyrmont, Ohsener Str. 98
Wirtschaftsförderung	Herr Manz	90 31 70	Zentrale Steuerung B: Wirtschaftsförderung/ Tourismus, Zehnthofstr. 15
Wohnungsbauförderung	Herr Ussat	90 33 15	Fachdienst 52: Bauaufsicht, Ostertorwall 22 a
Wohnberechtigungsscheine	Herr Ussat Herr Wildhage	90 33 15 90 33 53	Fachdienst 52: Bauaufsicht, Ostertorwall 22 a
Zivilschutz	Herr Ebeling	90 32 74	Fachdienst 24: Feuerwehr/Rettungsdienst/ Katastrophenschutz, Bennigsenstr. 5
Zulassungen	Frau Bartels	90 35 05	Fachdienst 22: Zulassungs-/ Fahrerlaubniswesen, Fluthamelstr. 15

Anregungen/Kritik/Fragen

Haben Sie Anregungen, Kritik oder Fragen: Lassen Sie es uns wissen!

schriftlich: Landkreis Hameln-Pyrmont – Presse-/Öffentlichkeitsarbeit
Pferdemarkt 1, 31785 Hameln
Telefon: (0 51 51) 90 32 22
Telefax: (0 51 51) 90 31 28
e-mail: presse@hameln-pyrmont.de
Gästebuch im Internet: www.hameln-pyrmont.de

Von der Abfallbeseitigung zur Kreislaufwirtschaft

Angesichts stetig abnehmender Rohstoffreserven und zunehmender Klimaveränderungen hat die Vermeidung und Verwertung von Abfällen sowie die Energiegewinnung daraus eine elementare Bedeutung für die Lebensqualität der zukünftigen Gesellschaft. Während noch vor einem Jahrzehnt die meisten Abfälle in der grauen Restmülltonne und dann in einer Verbrennungsanlage oder auf einer Deponie landeten, ist heute die Liste der getrennt erfassten Wertstoffe lang: Grünschnitt, Glas, Papier, Kork, Metalle und vieles mehr wird jetzt nach Gebrauch nicht mehr beseitigt, sondern recycelt zu wertvollen Sekundärrohstoffen.

Abfallwirtschaft vor Ort

Diese Entwicklung spiegelt sich auch in den Zahlen aus dem Landkreis Hameln-Pyrmont wieder: Seit 1997 übersteigt die erfasste Wertstoffmenge die gesammelte Hausmüllmenge. Im Jahr 2001 sind durchschnittlich pro Einwohner im Landkreis 209 kg Hausmüll eingesammelt worden, bei rund 162.560 Einwohnern wurden also insgesamt 34.029.000 kg Hausmüll in die Müllverbrennungsanlage Hameln transportiert. Gleichzeitig sind zusammen durchschnittlich 340 kg Wertstoffe pro Einwohner getrennt erfasst worden, für 2001 sind das insgesamt 63.611.000 kg.

Die KreisAbfallWirtschaft Landkreis Hameln-Pyrmont (KAW)

Entsprechend der Fortentwicklung in der Abfallwirtschaft wachsen die Aufgaben der **KAW** ständig. Mit Kompetenz und Fachwissen werden über den logistischen Aufgabenbereich des „Sammelns" hinaus vielfältige Dienstleistungen rund um die umweltschonende Abfalltrennung und -entsorgung angeboten. Eine bürgernahe Abfallberatung gibt außerdem praktische Hinweise zur Abfallvermeidung „in allen Lebenslagen".

Das Leistungsangebot der **KAW** umfasst heute neben der Restmüllentsorgung natürlich auch andere Bereiche wie die Sammlung und Verwertung von Sperrmüll, Bioabfall, Grünschnitt, Altpapier und Elektronikschrott. Zusätzlich werden für Schad- und Wertstoffe aus Privathaushalten leicht erreichbare Entsorgungsmöglichkeiten angeboten:

- für Sonderabfälle dezentral in den Gemeinden an acht Schadstoffsammelstellen,
- für Grünschnitt ebenfalls dezentral auf den sieben Kompostplätzen: Hier kann auch fertiger Kompost wieder kostenlos mitgenommen werden.
- für Wertstoffe an jedem Freitagnachmittag auf der Wertstoffannahmestelle „Am Damm" in Hameln.

Mitarbeiter der KreisAbfallWirtschaft bei der Schadstoffsammlung

Abfallwirtschaft 2002

Das Angebotsspektrum umfasst neben aktuellen schriftlichen Informationen, die z. B. mit dem jährlichen Abfallkalender an alle Haushalte verteilt werden, auch die Bereitstellung von speziellen Medien, wie den „Umweltkisten" für Erzieher/innen, aber auch informative Bücher und Videos können ausgeliehen werden.

Darüber hinaus kann sich selbstverständlich jeder persönlich und telefonisch beraten lassen.

Weitere Informationen erhalten Sie:

KreisAbfallWirtschaft
Landkreis Hameln-Pyrmont
☎ (0 51 51) 95 61-36 und -37
Fax (0 51 51) 95 61-38 und -40
e-Mail: Kreisabfallwirtschaft@t-online.de
Internet: www.hameln-pyrmont.de

Wir sind für Sie da:

Mo. – Do.	7.30 – 17.00 Uhr
Fr.	7.30 – 13.00 Uhr

KreisAbfallWirtschaft
Landkreis HamelnPyrmont
Ohsener Str. 98 · 31789 Hameln
☎ 0 51 51/95 61-0, 0 51 51/95 61-38/-40
E-Mail: kreisabfallwirtschaft@t-online.de

- Hausmüllabfuhr
- Elektronikschrott
- Altpapierverwertung
- Grünmobil
- Kompostplätze
- Abfallberatung
- Bioabfallverwertung
- Sperrmüllabfuhr
- Schadstoffentsorgung
- Wertstoffannahme

Bitte sprechen Sie uns an, wir helfen Ihnen gern!

Kinder- und Jugendpsychologischer Dienst

Die veränderten Lebensbedingungen in unserer Gesellschaft machen die Erziehung von Kindern und Jugendlichen zu einer der schwierigsten Aufgaben überhaupt. Kindheit ist heutzutage kein Kinderspiel mehr. Kinder und Jugendliche sind in der heutigen Zeit vielfältigen Belastungen ausgesetzt: Durch instabile Familienbeziehungen, Leistungsdruck und Konkurrenzkampf in der Schule, Freizeitstress, Reizüberflutung durch Medien sowie Verführungen im Konsum- oder Drogenbereich sind Kinder und Jugendliche einem enormen Druck und einer starken Verunsicherung ausgesetzt. Für sie sind daher Orientierungshilfen und Unterstützung wichtiger denn je. Im Kontext von sich schnell verändernden gesellschaftlichen Rahmenbedingungen fühlen sich Eltern durch Mehrfachbelastungen, Arbeitslosigkeit, Verarmung oder das Zerbrechen von Partnerschaften in ihrer Erziehungsaufgabe überfordert. Immer mehr Familien fällt es schwer, adäquate Problemlösungsstrategien zur Bewältigung des Alltags zu entwickeln und ihren Kindern Orientierungshilfen zu geben. An dieser Stelle setzt die Arbeit des Kinder- und Jugendpsychologischen Dienstes an. Die Beratungsstelle möchte Eltern in ihrer Erziehungsaufgabe unterstützen und Familien bei der Bewältigung ihrer psychischen Probleme begleiten.

Der Kinder- und Jugendpsychologische Dienst ist als Erziehungsberatungsstelle des Landkreises seit mehr als 20 Jahren Ansprechpartner für Eltern, Kinder und Jugendliche, wenn es um Fragen und Probleme in der Erziehung und um Konflikte im Umgang miteinander geht. Die Beratungsangebote stehen allen Familien des Landkreises kostenlos zur Verfügung. Das Team unterliegt der Schweigepflicht und ist multidisziplinär zusammengesetzt. So sind im Kinder- und Jugendpsychologischen Dienst verschiedene Berufsgruppen wie Diplom-PsychologInnen und Diplom-SozialpädagogInnen vertreten, die über spezielle Qualifikationen verfügen und unterschiedliche methodische Ansätze der Behandlung anbieten. Durch diese Angebotsvielfalt wird versucht, den jeweiligen Problemstellungen und Bedürfnissen der Ratsuchenden gerecht zu werden. Der Aufgabenbereich umfasst die Diagnostik, Beratung, Therapie und Prävention.

Im Rahmen der diagnostischen Arbeit wird mit den Eltern und Kindern bzw. Jugendlichen geklärt, welche Probleme in der Familie bestehen und wie es dazu gekommen ist. Daneben ist es aber auch wichtig, festzustellen, was in der Familie positiv läuft und über welche Stärken und Fähigkeiten die Familienmitglieder verfügen.

Neben ausführlichen Gesprächen dienen Verhaltens- und Spielbeobachtungen sowie psychologische Testverfahren den Therapeuten dazu, sich ein umfassendes Bild von der Problemlage zu machen. Auch der Kontakt zu Schulen, Kindergärten oder anderen Einrichtungen, der nur mit ausdrücklichem Einverständnis der Eltern hergestellt wird, kann hilfreich sein, um die Schwierigkeiten aus unterschiedlichen Blickwinkeln zu betrachten.

Nach der diagnostischen Phase werden gemeinsam mit den Eltern die Ziele der Beratung festgelegt. Bestehende psychosoziale Probleme werden unter Einbeziehung von psychologischen Maßnahmen bearbeitet. Die Angebote des Kinder- und Jugendpsychologischen Dienstes umfassen: Psychologische Elterngespräche, Elternarbeit in der Gruppe, Familiengespräche, therapeutische Gruppen und Einzelarbeit mit Kindern bzw. Jugendlichen sowie spezielle Fördermaßnahmen bei schulischen Problemen: Wir verstehen uns als Partner der Familien.

Sind Sie neugierig geworden?
Weitere Informationen erhalten Sie über unser Sekretariat: Frau Wollnik und Frau Michallek, Tel.: 0 51 51/4 00 20.

Von links nach rechts, obere Reihe: Karin von Gierke-Matuschke, Bernhild Fuchs, Dieter Haberstroh, Diana Wollnik; untere Reihe: Regine Vietmeyer, Christina Barva, Renate Michallek, Claudia Simnack (Frau Nüsgen und Herr Meier waren zum Fototermin leider verhindert)

PRO SANITAS

Ambulanter Pflegedienst

Am Schöt 19 31785 Hameln

Telefon: 0 51 51/92 52 52

PARITÄTISCHE DIENSTE

Spitzenverband der freien Wohlfahrtspflege

Hameln-Pyrmont

PARITÄTISCHE DIENSTE

alles aus einer Hand

Ambulante Pflege

Essen auf Rädern

Kontaktstelle für Selbsthilfe

Kaiserstraße 80
31785 Hameln
Telefon 0 51 51/5 76 10

Brunnenstraße 3
31812 Bad Pyrmont
Telefon 0 52 81/31 42

"Geborgenheit stellt sich ein,
wo der Mensch sich angenommen
und in seiner Würde geachtet weiß"
Richard von Weizsäcker

Wir haben uns die umfassende Betreuung und reaktivierende Pflege bei Förderung größtmöglicher individueller Freiheit unserer Bewohner zum Ziel gesetzt.

Wir bieten 100 pflegebedürftigen Senioren Betreuung und Pflege in 55 Einbettzimmern sowie in 23 Zweibettzimmern.

Altenheim Eberhard Poppelbaum e.V.
Schulstraße 24
31840 Hessisch Oldendorf
Tel. 05152/786-0

Medizin auf hohem Niveau: Kreiskrankenhaus Hameln

Das Kreiskrankenhaus Hameln bietet mit den Standorten „an der Weser" und „Wilhelmstraße" ein breitgefächertes und zeitgemäßes Leistungsangebot für die medizinische Versorgung. Aktuelle Behandlungsmethoden, moderne Medizintechnik und qualifiziertes Fachpersonal tragen dazu bei, dass den Patienten bei einer stationären oder ambulanten Behandlung umfassende Hilfe zuteil werden kann. In 14 Fachabteilungen stehen insgesamt 478 Betten zur Verfügung.

Jährlich werden rund 20.000 Patienten stationär behandelt. Hiervon haben knapp 90% ihren Wohnsitz im Kreisgebiet. In der Geburtshilfe der Frauenklinik erblicken jährlich über 1.200 Kinder zum ersten Mal das Licht der Welt.

Die durchschnittliche Verweildauer eines Patienten konnte in den letzten Jahren von ca. 12 Tage auf ca. 7 Tage bei gleichbleibender bzw. verbesserter Qualität in Diagnostik und Therapie reduziert werden. Für den Patienten bedeutet dies, dass er schneller wieder in seine gewohnte Umgebung zurückkehren kann. Im Krankenhaus werden jährlich rund 25.000 Patienten ambulant behandelt.

Krankenhausstandort „An der Weser"

Betreut und versorgt werden die Patienten und Neugeborenen von über 1.000 Mitarbeiterinnen und Mitarbeitern. Damit gehört das Kreiskrankenhaus zu den größten Arbeitgebern im Landkreis Hameln-Pyrmont. Die Nutzung neuer Medizintechniken und die Umsetzung aktueller medizinischer, pflegerischer und ökonomischer Erkenntnisse – und damit auch die Qualität eines Krankenhauses – hängen insbesondere von der Qualifikation des Personals ab. Eine regelmäßige und umfassende Aus-, Fort- und Weiterbildung von Personal ist daher zwingend erforderlich. Fester Bestandteil des Kreiskrankenhauses Hameln ist eine Krankenpflegeschule (40 Ausbildungsplätze pro Jahr) und eine Hebammenschule (12 Ausbildungsplätze pro Jahr).

Im ärztlichen Bereich bietet das Kreiskrankenhaus Hameln als akademisches Lehrkrankenhaus der Medizinischen Hochschule Hannover (MHH) Medizinstudenten der MHH die Möglichkeit, ihr praktisches Jahr (PJ) zu absolvieren; außerdem beschäftigt das Krankenhaus Hameln 10 – 15 Ärzte im Praktikum (AiP). Ein kontinuierliches Auffrischen des Fachwissens, aber auch die Vorstellung von angrenzenden Fachgebieten, wird durch innerbetriebliche Fortbildungsveranstaltungen im pflegerischen und ärztlichen Bereich sichergestellt.

Neben der Qualifikation des Personals und der (medizin-)technischen Ausstattung sind Maßnahmen, die die Qualität der Leistungserbringung im Krankenhaus sichern, für die Attraktivität eines Krankenhauses unabdingbar. Dieses gilt besonders vor dem Hintergrund immer knapper werdender wirtschaftlicher Ressourcen im Gesundheitswesen. Im gesamten Krankenhausbereich werden – zum Teil mit Hilfe von externen Beratern – Qualitätssicherungssysteme erarbeitet, die auf die Sicherstellung und Verbesserung der Qualität von Behandlung(sergebnissen) und Versorgungsabläufen ausgerichtet sind. Grundsätze bei der Einführung eines Qualitätssicherungssystemen sind:

1. Der Patienten steht im Mittelpunkt
2. Jeder Beteiligte am Prozess der Patientenversorgung ist für die Qualität der Krankenhausleistung mitverantwortlich und hat daran mitzuwirken, diesen Prozess kontinuierlich zu verbessern.
3. In der Behandlung, dem Versorgungsablauf und im Behandlungsergebnis sollen Leistungen nach definierten Qualitätsstandards angeboten werden

STAATSBAD PYRMONT

Die Finnen träumen neuerdings vom Weserbergland.

Warum? Wer unsere Saunalandschaft kennt, weiß es!

Hufeland Therme

Sauna/Wellness in finnischen Saunen, Damensauna, Blütendampfbad, Sanarium, Schneegrotte, Rhassoul, Hamam, Fürstenbad, Außensaunabereich mit finnischer Blockhaussauna, Erdsauna, Kelosauna. **Entspannung** im Hydro-Jet, Whirlpool, Solarium und Gradierhütte, EXPO-Liegen, Shiatsuliegen, Cafeteria. **Schwimmen** im Innen- und Außenbecken (32° und 28°), Therapiebecken 34°, Whirlpool. **Physiotherapie.**
Unser Team freut sich auf Sie.

HUFELAND-THERME · Am Forstweg · 31812 Bad Pyrmont
Telefon (05281) 151750 · Fax 151771
Internet: www.hufelandtherme.de · E-mail: hufelandtherme@staatsbad-pyrmont.de

GESUNDHEITSZENTRUM KÖNIGIN - LUISE - BAD

Krankengymnastik und physikalische Therapie - Soleschwimmbad Naturheilmittel: Moor, Sole, Kohlensäure. Gesundheitsförderung, Kurse, Seminare, Vorträge, Autogenes Training für Kinder und Erwachsene.
Arztpraxen. Selbsthilfegruppen Anlaufstelle.

GESUNDHEITSZENTRUM KÖNIGIN - LUISE - BAD
Bombergallee 1 · 31812 Bad Pyrmont
Telefon (0 52 81) 15 15 15 · Fax (05281) 151780
E-mail: therapie@staatsbad-pyrmont.de · Internet: staatsbad-pyrmont.de

DER FÜRSTENHOF
Fachklinik für Osteoporose

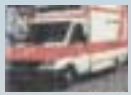
Klinik für Stoffwechselkrankheiten des Skelettsystems, Endokrinologie, Gynäkologie und Orthopädie.
Anschlußbehandlungen bei Gynäkologischen Erkrankungen, -Stationäre Rehabilitation - Sprechstunde: Stoffwechselkrankheiten der Knochen z.B. Osteoporose. Dazu Diagnosen nach modernsten Kriterien und unser umfangreiches Therapie Angebot.

KLINIK DER FÜRSTENHOF · Am Hylligen Born 7 · 31812 Bad Pyrmont
Tel. (0 52 81) 15 03 · Fax 15 14 12 · Internet: www.klinik-der-fuerstenhof.de

Deutsches Rotes Kreuz
Kreisverband Hameln-Pyrmont e.V.

Krankentransport

Rettungsdienst



Notarzt

(ohne Vorwahl) ☎ **19 222**

Ihr häuslicher Pflegedienst

DRK-Sozialstationen

Hameln-Umland
(0 51 51) 1 23 50

Aerzen
(0 51 54) 37 77

Emmerthal
(0 51 55) 95 18 77

Hessisch-Oldendorf
(0 51 52) 9 45 80

Bad-Münder
(0 50 42) 9 32 80

Coppenbrügge-Salzhemmendorf
(0 51 53) 9 40 80

Medizin auf hohem Niveau: Kreiskrankenhaus Hameln

Ziel des Landkreises und der Krankenhausleitung ist die Zentralisierung aller Bereiche auf dem Gelände der Abteilungen „an der Weser". Erste Schritte waren die 1993 nach knapp sechsjähriger Bauzeit vollendeten Bauabschnitte 1 und 2 „an der Weser". Endgültig erreicht werden soll das Ziel durch eine mehrjährige Baumaßnahme, die im Frühjahr 2003 beginnen soll.

Krankenhausstandort „Wilhelmstraße"

Fachabteilungen des Kreiskrankenhauses Hameln:

Alters-/ Stoffwechselerkrankungen Dr. J. Meister/Dr. W. Wolf	97-12 48 (Fax: -13 98)
Hämato-Onkologie Prof. H. Schmidt	97-23 96 (Fax: -21 45)
Hepato-Gastroenterologie Priv. Doz. Dr. F.-J. Vonnahme	97-22 61 (Fax: -21 08)
Kardiologie Dr. H. Topp	97-22 05 (Fax: -20 67)
Allgemein-/Abdominalchirurgie Prof. Dr. M. von Bülow	97-20 75 (Fax: -20 74)
Plastische Chirurgie Dr. A. Krause-Bergmann	97-12 45 (Fax: -20 65)
Unfall-/Wiederherstellungschirurgie Prof. Dr. W. Berner	97-22 21 (Fax: -21 48)
Urologie Dr. H. Zöckler	97-22 11 (Fax: -21 29)
Gynäkologie/Geburtshilfe Dr. T. Noesselt	97-12 41 (Fax: -11 41)
Kinderklinik Dr. E. Jeremie	97-22 01 (Fax: -21 25)
Anästhesie und Intensivmedizin Prof. Dr. W. Seitz	97-22 51 (Fax: -21 41)
Radiologie Dr. J. Lösing	97-22 28 (Fax: -22 73)
Augenheilkunde Belegarzt Dr. F. Morche Belegarzt Dr. T. Weinreich	0 51 51/30 04 (Fax: 4 24 44) (Fax: 78 43 93)
Hals-Nasen-Ohren-Heilkunde Belegarzt Dr. C. Dörschlag Belegarzt M. Kurbach	 0 51 51/92 43 28 0 51 51/2 88 81
Mund-Kiefer-Gesichts-Chirurgie Belegarzt Dr. med. K.-P. Seifert	0 51 51/1 20 03 (Fax: 1 21 23)
Labor Dr. J. Draffehn	97-22 92 (Fax: -21 27)
Pathologisches Institut Dr. P. Ries	97-12 82 (Fax: -12 77)
Notfallambulanz (We)	97-22 33
Notfallbehandlung Kinderklinik (We)	97-23 18

Berufliche Weiter-/Fortbildung

... gewerblich

- Ausbildereignungsprüfung IHK
- Industriemeister/-in Chemie
- Industriemeister/-in Elektrotechnik
- Industriemeister/-in Metalltechnik
- Technischer Betriebswirt/-in IHK
- Technischer Fachwirt/-in IHK
- Handwerksmeister Teil 3 und 4

... kaufmännisch

- Ausbildereignungsprüfung IHK
- Handelsfachwirt/-in IHK
- Industriefachwirt/-in IHK
- Betriebswirt/-in IHK
- Controller IHK
- Personalfachkaufmann/-frau IHK
- Technischer Fachwirt/-in IHK

So finden Sie uns:

TA Technische Akademie Hameln e.V.
Verein zur Förderung von Fortbildung und Umschulung

Kuhbrückenstr. 2 - 4 · 31785 Hameln · Tel.: 0 51 51/67 89 82 · Fax: 0 51 51/67 89 83

Computer ganz einfach von Frauen für Frauen

Computer forum für Frauen

Der **Computer** ist keine Geheimwissenschaft!

Wir bringen Klarheit in die Welt der Computer-Fachbegriffe.

Für **Einsteigerinnen** ebenso wie für **Fortgeschrittene.**

Weitere Informationen unter Tel.: 0 51 51/67 89 82

ZWECKVERBAND Kreisvolkshochschule Hameln-Pyrmont

Zweckverband Kreisvolkshochschule
Hameln-Pyrmont
Wilhelmstr. 5, 31785 HAMELN
Tel. 0 51 51/9 48 20, Fax 0 51 51/94 82 31
E-Mail: kvhs-hameln-pyrmont@t-online.de
Internet: http://kvhs-hameln-pyrmont.de

kvhs

Ihr Partner in Fragen der Weiterbildung

Berufsbildende Schulen

Schule/Anschrift/Schulleiter(in) **Telefon/Telefax**

Hameln

Berufsbildende Schulen des Landkreises Hameln-Pyrmont – Handelslehranstalt –
Mühlenstraße 16, Tel.: 0 51 51/93 08 01
31785 Hameln Fax : 0 51 51/93 08 33
Oberstudiendirektor Rainer Manzau

Berufsfeld Wirtschaft und Verwaltung
Kauffrau/-mann für Bürokommunikation, Bürokauffrau/-mann, Steuerfachangestellte/-r, Industriekauffrau/-mann, Kauffrau/-mann im Groß- und Außenhandel, Rechtsanwaltsfachangestellte/-r, Notarfachangestellte/-r, Rechtsanwalts- und Notarfachangestellte/-r, Kauffrau/-mann im Einzelhandel, Verwaltungsfachangestellte/-r, Automobilkauffrau/-mann, Telekommunikationssystemkauffrau/-mann, Informationskauffrau/-mann

Berufsfeld Gesundheit
Arzthelfer/-in, Zahnarzthelfer/-in

Weitere Schulformen
Berufsfachschulen, Fachoberschule, Fachgymnasium

Berufsbildende Schulen des Landkreises Hameln-Pyrmont – Eugen-Reintjes-Schule –
Breslauer Allee 1 Tel.: 0 51 51/98 94 01
31787 Hameln Fax : 0 51 51/98 94 30
Oberstudiendirektor Wolfgang Hartmann

Berufsfeld Farbtechnik und Raumgestaltung
Maler- und Lackierer/-in, Fahrzeuglackierer/-in, Raumausstatter/-in, Polsterer/Polsterin, Industriepolsterer/-polsterin, Dekorationsnäher/-in, Bau- und Metallmaler/-in

Berufsfeld Elektrotechnik und Informationstechnik
Elektroinstallateur/-in, Energieelektroniker/-in Anlagentechnik, Energieelektroniker/-in Betriebstechnik, Industrieelektroniker/-in Gerätetechnik, IT-Systemelektroniker/-in, Mechatroniker, Fachinformatiker/-in Anwendungsentwicklung, Fachinformatiker/-in Systemintegration

Berufsfeld Metalltechnik
Handwerkliche Metallberufe:
Maschinenbaumechaniker/-in, Kraftfahrzeugmechaniker/-in, Metallbauer/-in, Metallbearbeiter/-in, Drahtwarenmacher/-in, Zweiradmechaniker/-in

Industrielle Metallberufe:
Industriemechaniker/-in, Zerspannungsmechaniker/-in, Konstruktionsmechaniker/-in,

Berufsfeld Bautechnik
Bauzeichner/-in, Dachdecker/-in, Maurer/-in, Zimmerer/Zimmerin

Berufsfeld Holztechnik
Holzmechaniker/-in, Holzbearbeiter/-in, Tischler/-in

Weitere Schulformen
Berufsfachschule, Fachoberschule, Fachgymnasium

Berufsbildende Schulen des Landkreises Hameln-Pyrmont – Elisabeth-Selbert-Schule –
Langer Wall 1-3 Tel.: 0 51 51/9 37 80
31785 Hameln Fax : 0 51 51/93 78 50
Oberstudiendirektorin Gisela Grimme

Münsterkirchhof 6 Tel.: 0 51 51/9 37 80
31785 Hameln Fax: 0 51 51/94 03 01

Thibautstr. 11 Tel.: 0 51 51/40 30 50
31787 Hameln Fax : 0 51 51/4 03 05 33

Berufsfeld Körperpflege
Friseur/-in, Kosmetiker/-in

Schulen in der Trägerschaft des Landkreises

Berufsfeld Ernährung und Hauswirtschaft
Bäcker/-in, Fachgehilfe/-gehilfin im Gastgewerbe, Fleischer/-in, Hauswirtschafter/-in, Hotelfachfrau/-mann, Hotel- und Gaststättengehilfe/-gehilfin, Kellner/-in, Koch/Köchin, Restaurantfachfrau/-mann, Verkäufer/-in im Nahrungsmittelhandwerk, Hauswirtschaftshelfer/-in

Berufsfeld Agrarwirtschaft
Landwirt/-in

Weitere Schulformen
Berufsfachschule, Fachschulen, Fachgymnasium

Allgemeinbildende Schulen

Hameln

Albert-Schweitzer-Schule – Sonderschule für Lernhilfe –
Süntelstr. 20 — Tel.: 0 51 51/92 42 90
31785 Hameln — Fax : 0 51 51/92 42 98
Sonderschulrektor Hans-Heinrich Kardinal

Heinrich-Kielhorn-Schule
– Sonderschule für geistig Behinderte –
Süntelstr. 18 — Tel.: 0 51 51/4 19 43
31785 Hameln — Fax : 0 51 51/55 75 99
Sonderschulrektorin Vera Kirchhoff

Im Januar 2000 wurde ein Erweiterungsbau für 4,4 Mio DM an der Heinrich-Kielhorn-Schule eingeweiht

Bad Münder

Hinrich-Wilhelm-Kopf-Schule
– Hauptschule mit Orientierungsstufe –
Wallstr. 20 — Tel.: 0 50 42/32 70
31848 Bad Münder — Fax : 0 50 42/49 60
Rektor Claus Strakosch

Abraham-Lincoln-Realschule
Bahnhofstr. 52 — Tel.: 0 50 42/20 55
31848 Bad Münder — Fax : 0 50 42/33 21
stellv. Realschulrektorin Frau Wegener

Astrid-Lindgren-Schule
– Sonderschule für Lernhilfe –
Justus-v.Liebig-Weg 1 — Tel.: 0 50 42/15 02
31848 Bad Münder — Fax : 0 50 42/32 83
Sonderschulrektor Rainer Bork

Hessisch Oldendorf

Hauptschule mit Orientierungsstufe
Mühlenbachstr. 15 — Tel.: 0 51 52/30 27
31840 Hess. Oldendorf — Fax : 0 51 52/95 45 58
Rektor Günter Höfelmann

Wilhelm-Busch-Realschule
An der Mittelschule 2 — Tel.: 0 51 52/22 41
31840 Hess. Oldendorf — Fax: 0 51 52/95 45 96
Realschulrektor Ottmar Framke

Aerzen

Schule in Hummetal
– Haupt- und Realschule mit Orientierungsstufe –
Tannenweg 9 — Tel.: 0 51 54/86 73
31855 Aerzen — Fax: 0 51 54/9 67 58
Realschulrektor Bernd Buschmüller

Schulen in der Trägerschaft des Landkreises

Coppenbrügge

Spiegelbergschule
– Sonderschule für Lernhilfe –
Schulstr. 1 Tel.: 0 51 56/88 95
31863 Coppenbrügge Fax: 0 51 56/9 82 86
Sonderschulrektorin Christiane Schröder-Hinz

Salzhemmendorf

Schule am Kanstein
– Kooperative Gesamtschule –
Lauensteiner Weg 22 Tel.: 0 51 53/8 07 60
31020 Salzhemmendorf Fax: 0 51 53/80 76 55
Direktor Karl-Heinz Brandt

Emmerthal

Haupt- und Realschule
mit Orientierungsstufe
Neue Straße 27 Tel.: 0 51 55/3 66
31860 Emmerthal Fax: 0 51 55/88 06
Realschulrektor Bernd Pape

Alle Schulleiter/-innen stehen jederzeit für weitere Informationen zur Verfügung.

Broschüren & Informationen

Der Landkreis Hameln-Pyrmont hat zu verschiedenen Themen Broschüren herausgegeben. Alle Schriften sind kostenlos erhältlich bei der Kreisverwaltung. Erschienen sind folgende Titel:

• Zahlen und Informationen
Im Taschenformat ist kurz und knapp alles Wissenswerte über den Landkreis Hameln-Pyrmont zusammengestellt.

• Wirtschaftsraum Landkreis Hameln-Pyrmont
Die DIN A 4-Broschüre gibt einen Einblick in die Vielfalt und Leistungsfähigkeit der Wirtschaft.

• Informationen für Bauwillige
Vom Grundstückskauf bis zur Abrissgenehmigung: Wissenswertes für alle, die Eigentum erwerben, besitzen oder sanieren wollen.

• Älter werden heute
Ein Ratgeber und Wegweiser für Senioren. Zusammenstellung aller Hilfs- und Freizeitangebote im gesamten Landkreis.

• Abfallkalender
Informationen, Termine und Ansprechpartner rund um die Themen Vermeidung, Verwertung und Entsorgung von Abfall.

• Freizeitkarte
„Wegweiser" durch den Landkreis mit Informationen zur Kreisgeschichte.

Weitere Informationen finden Sie im Internet unter
http://www.hameln-pyrmont.de

Die Broschüren liegen in den Dienststellen der Kreisverwaltung aus oder können unter ☎ 0 51 51/9 03-2 22 angefordert werden.

RENAULT LAGUNA

Vier Jurys,
eine Meinung:
Bester!

Der Laguna hat sie alle begeistert:

- „Auto 1-Innovationspreis 2002", Beste Technische Neuentwicklung des Jahres („Auto Bild" 11/2002)
- „Auto der Vernunft 2001" („Guter Rat" 5/2001)
- „Flottenauto des Jahres 2001", („Firmen Auto" 7/2001, Sieger in der Importklasse Kombi)
- Erster Serien-PKW Europas mit 5 Sternen im Euro NCAP-Crashtest, Laguna Limousine 03/2001

Abb. zeigt Laguna Privilège u. Grandtour Dynamique

Schütte Hameln
Stüvestraße 34 • Telefon 13 01 50
www.schuette-hameln.de

Wack Bad Münder
Bahnhofstraße 71 • Telefon (0 50 42) 9 31 10

Wahlers Coppenbrügge
Bahnhofstraße 29 • Telefon (0 51 56) 9 60 90

Galerie Christel Fahrenhorst

Bäckerstraße 31, 31785 Hameln
Telefon 0 51 51/4 22 60 u. 4 25 99
Telefax 0 51 51/4 38 91

Öffnungszeiten der Galerie
Dienstag, Donnerstag u. Freitag 15.00 – 18.00 Uhr
Mittwoch durchgehend 10.00 – 18.00 Uhr
Sonnabend 10.00 – 13.00 Uhr

S·A·M

- Zimmerei
- Dacheindeckungen
- Denkmalgerechte Fachwerksanierung

Fluthamelstraße 3 • 31789 Hameln
Telefon 0 51 51/56 02 71 • Telefax 56 03 15

COX
STAHL- und ALUBAU
SCHWEISSFACHBETRIEB

Hastenbecker Weg 56
31785 Hameln
Tel. 55 79-10
Fax 55 79-35
www.metallbau-cox.de

- ❑ Schlosserei
- ❑ Stahlbau
- ❑ Aluminiumbau
- ❑ Edelstahlverarbeitung
- ❑ Blech- u. Abkanttechnik
- ❑ Fertigelemente

Hameln

Museum Hameln
Leisthaus und Stiftsherrenhaus ☎ (0 51 51) 202-215 u. 216
Osterstraße 8-9, 31785 Hameln Fax (0 51 51) 202 815

Öffnungszeiten: täglich von 10-16.30 Uhr
(auch an Feiertagen), montags Ruhetag
Eintritt:

Familien:	5,00 Euro
Erwachsene:	3,00 Euro
Schüler:	1,50 Euro
Gruppen ab 10 Pers.:	2,50 Euro (Erwachsene)
Gruppen ab 10 Pers.:	1,00 Euro (Schüler)

Führungen: nach Vereinbarung

In zwei restaurierten Bürgerhäusern Sammlungen zur Vor- und Frühgeschichte, Volkskunde, Stadtgeschichte sowie eine Dokumentation zur Rattenfängersage, Sonderausstellungen

Dorfmuseum Tündern
Lange Straße 29, 31789 Hameln-Tündern ☎ (0 51 51) 2 14 44

Öffnungszeiten: Fr. 17-19 Uhr und nach Vereinbarung
Eintritt: frei (Spenden sind gern gesehen)
Führungen: nach Vereinbarung

Dörfliches Leben und Arbeiten

Coppenbrügge

Museum in der Burg
Schlossstraße 1, 31863 Coppenbrügge ☎ (0 51 56) 86 23

Öffnungszeiten:
So. 14-16 Uhr, Di. 17-19 Uhr und nach Vereinbarung
Eintritt: frei
Führungen: nach Vereinbarung ☎ (0 51 56) 82 92

Spiegelberger Madonna, Grafschaft Spiegelberg, Handwerk, Geologie

Ansprechpartner: Gernot Hüsam,
Lerchenweg 15, 31863 Coppenbrügge ☎ (0 51 56) 82 92

Burg Coppenbrügge mit dem Museum im restaurierten Kanzleigebäude

Colorlth
Ansprechpartnerin: Ute Fehn,
Schäbkerweg 16, 31863 Coppenbrügge

Freundeskreis Marolles
Ansprechpartnerin: Sigrid Tolle-Brandt,
Apfelkamp 18, 31863 Coppenbrügge ☎ (0 51 56) 81 84

Unser Dorf liest
Ansprechpartner: Heiner Stender,
Osterstr. 13, 31863 Coppenbrügge ☎ (0 51 56) 2 43

Gesangverein Coppenbrügge
Ansprechpartnerin: Anja Scheuermann,
Nordholz 2, 31863 Coppenbrügge-Marienau ☎ (0 51 56) 72 90

Frauensingkreis Brünnighausen-Bäntorf
Ansprechpartnerin: Dietlinde Meywerk,
Steinweg 12,
31863 Coppenbrügge-Brünnighausen ☎ (0 51 56) 82 84

Kultur und Museen

Männergesangverein Brünnighausen
Ansprechpartner: Rudolf Quast,
Obere Wieme 4,
31863 Coppenbrügge-Brünnighausen ☎ (0 51 56) 88 32

Gesangverein Marienau
Ansprechpartnerin: Ilse Diekmann,
Im Krugfeld 14, 31863 Coppenbrügge-Marienau ☎ (0 51 56) 83 81

Verein für Kultur und Kinder
Ansprechpartner: Cord Bormann,
Im Krugfeld 38, 31863 Coppenbrügge-Marienau ☎ (0 51 56) 13 54

Männergesangverein Harderode
Ansprechpartner: Gunther Mund,
Überm Dorf 1, 31863 Coppenbrügge-Harderode ☎ (0 51 59) 3 54

Musikschule Harderode
Ansprechpartner: Helmut Schrade,
Kirchbrink 1
31863 Coppenbrügge-Harderode ☎ (0 51 59) 15 44

Posaunenchor Harderode
Ansprechpartner: Udo Rehberg,
Grasweg 4, 31863 Coppenbrügge-Harderode ☎ (0 51 59) 13 14

Shanty-Chor Bisperode
Ansprechpartner: Hans Pötkow,
Wiebesfeld 4, 31863 Coppenbrügge-Bisperode ☎ (0 51 59) 5 87

Männergesangverein Bisperode
Ansprechpartner: Hans Pötkow,
Wiebesfeld 4, 31863 Coppenbrügge-Bisperode ☎ (0 51 59) 5 87

Männergesangverein Bessingen
Ansprechpartner: Hartmut Greve,
An der Höhe 6, 31863 Coppenbrügge-Bessingen ☎ (0 51 59) 16 43

Singkreis Bessingen
Ansprechpartnerin: Anke Schnüll,
Bessinger Str. 26,
31863 Coppenbrügge-Bessingen ☎ (0 51 59) 13 78

Männergesangverein Diedersen
Ansprechpartner: Robert Marten,
Kalberkamp 18, 31863 Coppenbrügge-Diedersen ☎ (0 51 59) 2 19

Musikzug der Freiwilligen Feuerwehr Bisperode
Musikzugführerin: Irene Tegen,
Alter Teich 22, 31863 Coppenbrügge-Bisperode ☎ (0 51 59) 7 77

Musikzug der Freiwilligen Feuerwehr Brünnighausen
Musikzugführer: Heinrich Dieck,
Alter Weg 6,
31863 Coppenbrügge-Brünnighausen ☎ (0 51 56) 87 57

Musikzug der Freiwilligen Feuerwehr Dörpe
Musikzugführer: Michael Kämmerer,
Am Mühlenbach 12,
31020 Salzhemmendorf-Lauenstein ☎ (0 51 56) 22 45

Hessisch Oldendorf

Stift Fischbeck
Stiftstr. 88 Stift ☎ (0 51 52) 86 03
31840 Hessisch Oldendorf ☎ (0 51 52) 96 24 89
www.stift-fischbeck.de

Frau Äbtissin Kurre ☎ (0 51 52) 9 82 99
Vertretung: Frau Wendorff ☎ (0 51 52) 80 74
Führungen: Frau von Ehrenstein ☎ (0 51 52) 89 29

Besichtigungen während der Sommermonate:
täglich außer Montag 14-16 Uhr, Dienstag u. Freitag um 9.30 Uhr sowie nach Vereinbarung; Gruppen bitte anmelden!

Führungspreise:

Einzelpersonen	2,50 Euro
Gruppen ab 12 Personen	2,00 Euro
Schüler u. Studenten	1,50 Euro

Mühlen- und Bauernmuseumsverein Fischbeck
31840 Hessisch Oldendorf
Ansprechpartner: Gerd-Axel Griese ☎ (0 51 52) 85 38

Culturverein Hessisch Oldendorf e.V.
31840 Hessisch Oldendorf
Ansprechpartner: Hans-Joachim Grote ☎ (0 51 58) 13 01

Werkhaus Oldendorf e.V. mit Kunstkreis
Lange Str. 90, 31840 Hessisch Oldendorf ☎ (0 51 52) 5 11 37

Öffnungszeiten: Mo. u. Do. 9.30-11.30 Uhr
Kunstausstellungen, Termine s. Pressemitteilungen

Stadtbücherei
Lange Str. 94 ☎ (0 51 52) 7 82-0
31840 Hessisch Oldendorf Fax (0 51 52) 7 82-1 88

Öffnungszeiten:
Di. u. Do. 15.30-17.30 Uhr, Fr. 9-11 Uhr

Stadtarchiv
Kirchplatz 4 ☎ (0 51 52) 7 82-1 54
31840 Hessisch Oldendorf Fax (0 51 52) 7 82-1 88

Emmerthal

Museum für Landtechnik und Landarbeit
Frenker Str. 22, 31860 Emmerthal-Börry

Geschäftsstelle:
Gemeinde Emmerthal
Berliner Str. 15, 31860 Emmerthal ☎ (0 51 55) 69-30
e-Mail: rathaus@emmerthal.de
www.emmerthal.de

Öffnungszeiten: 1. Apr. - 31. Okt.
Sa. 14-17 Uhr, So. 10-17 Uhr

Eintritt:

Erwachsene:	1,50 Euro
Kinder/ Schüler/Jugendliche:	0,80 Euro
Führungen (Voranmeldung):	15,00 Euro

Gruppenbesuche einschl. Schulen nach Voranmeldung auch zu anderen Zeiten möglich

Schloss Hämelschenburg
Schlossstr. 2 ☎ (0 51 55) 97 08-41
31860 Emmerthal Fax (0 51 55) 97 08-42

Führungen:
April - Oktober täglich - außer montags -
zu jeder vollen Stunde von 10-12 Uhr und 14-17 Uhr,
Sonderführungen sind nach Voranmeldung möglich

Männergesangverein
und Frauenchor Amelgatzen
2. Vorsitzende: Ingrid Saake
Ringstr. 9, 31860 Emmerthal ☎ (0 51 55) 65 07

Chor Börry von 1874
Vorsitzender: Friedrich Bode
Hinter den Höfen 1, 31860 Emmerthal ☎ (0 51 55) 51 57

MGV Liedertafel „Deutsche Eiche" Emmern
Vorsitzender: Willi Beiße
Hauptstr. 109, 31860 Emmerthal ☎ (0 51 55) 72 53

Männergesangverein Eintracht Esperde
Vorsitzender: Heinrich Huber
Steinkamp 11, 31860 Emmerthal ☎ (0 51 57) 3 72

MGV Harmonia Hagenohsen v. 1874
Vorsitzender: Helmut Möller
Friedensburgstr. 11, 31860 Emmerthal ☎ (0 51 55) 81 86

Männergesangverein
Harmonia und Frauenchor Hajen e.V.
Vorsitzender: Rolf Möller
Niependoor 1, 31860 Emmerthal ☎ (0 51 57) 2 38

Männergesangverein Eintracht Grohnde v. 1874
Vorsitzender: Rolf Möller
Hasenwinkel 3, 31860 Emmerthal ☎ (0 51 55) 74 31

Männergesangverein Kirchohsen von 1877
Vorsitzender: Erhard Kiehne
Neue Str. 10, 31860 Emmerthal ☎ (0 51 55) 98 33 56

Kultur und Museen

Kath. Kirchenchor „Zur heiligen Familie", Kirchohsen
Vorsitzender: Dieter Schneider
Hagenohsener Str. 17, 31860 Emmerthal ☎ (0 51 55) 89 19

Gemischter Chor Kirchohsen
Vorsitzender: Werner Fürst
Lehmpatsweg 17, 31860 Emmerthal ☎ (0 51 55) 18 29

Gemischter Chor Lüntorf
Vorsitzender: Günter Scheuermann
Angerstr. 7, 31860 Emmerthal ☎ (0 52 86) 2 91

Kirchenchor der ev.-luth. Kirchengemeinde Grohnde
Vorsitzender: Klaus Jablonski
Hakenberg 6, 37619 Bodenwerder ☎ (0 55 33) 93 48 27

Emmerthaler Blasorchester e.V.
Vorsitzender: Rudolf Langer
Am Schneißeltor 15, 31860 Emmerthal ☎ (0 51 55) 12 72

Musikzug der Freiwilligen Feuerwehr Grohnde
Musikzugführer: Edgar Raasch
Am Ratweg 24, 31860 Emmerthal ☎ (0 51 55) 98 30 98

Musikzug der Freiwilligen Feuerwehr Hajen
Musikzugführer: Fritz Eckert
Katerweg 1, 31860 Emmerthal ☎ (0 51 57) 6 64

Musikzug der Freiwilligen Feuerwehr Welsede
Musikzugführer: Bernd Brinkmann
Landert 12, 31860 Emmerthal ☎ (0 51 55) 74 04

Musikvereinigung Weserklang e.V. Hajen
Vorsitzender: Dr. Gerhard Gehrig
Zum Eichberg 2, 31860 Emmerthal ☎ (0 51 57) 2 85

Musikverein Ohr 1982 e.V.
Vorsitzender: Hans-J. Klemme
Baßbergstr. 22, 31860 Emmerthal ☎ (0 51 51) 6 51 52

Posaunenchor Hämelschenburg
Vorsitzender: Wolfgang Bohle
Schmale Haube 33, 31860 Emmerthal ☎ (0 51 55) 82 40

Posaunenchor Ohsen
Vorsitzender: Fritz Arnke
Pappelweg 8, 31860 Emmerthal ☎ (0 51 55) 74 71

Alte Kammeraden Hagenohsen
Vorsitzender: W. Zeddies
Alte Str. 12, 31860 Emmerthal ☎ (0 51 55) 83 84

Grohnder Weserbühne
Uwe Langhoff
Forststr. 2, 31860 Emmerthal ☎ (0 51 55) 86 29

Mitsorgtheater Ohr
Wilfried Voß
Baßbergstr. 15, 31860 Emmerthal ☎ (0 51 51) 6 55 48

Heimatbund Emmerthal
Vorsitzender: Heinrich Meisoll
Mühlenweg 37, 31860 Emmerthal ☎ (0 51 55) 87 81

Pfingstclub Frenke
Vorsitzender: August Maaß
Frankestr. 19, 31860 Emmerthal ☎ (0 51 57) 5 81

Lüntorfer Karnevalsverein
Vorsitzender: Heinz Hense
Lüntorfer Str. 49, 31860 Emmerthal ☎ (0 52 86) 5 91

Salzhemmendorf

Verein zur Förderung des Bergmannswesens Osterwald e.V.
31020 Salzhemmendorf-Osterwald ☎ (0 51 53) 96 48 46

Öffnungszeiten: So. 13.00-16.30 Uhr (vom 1. März bis 31. Oktober)
Sonderführungen nach Vereinbarung ☎ (0 51 53) 68 16

Der Hüttenstollen/Besucherbergwerk und Museum in Osterwald
Wie aus Bausteinen aufgereiht schmiegt sich Osterwald mit seinen rotgeziegelten Häusern an den gleichnamigen Berghang. In Osterwald wurde von 1585 bis ins vorherige Jahrhundert hinein Kohle-

bergbau betrieben. Die Glasmacherei war ein weiterer Haupterwerbszweig. Die Kohle in Osterwald ist ca. 130 Millionen Jahre alt und gehört damit zu den jüngsten Steinkohlevorkommen der Welt. Der ehemalige Hüttenstollen ist heute ein Bergwerksmuseum. Das Museum und der Stollen zeigen die Geschichte des Bergbaues, der Glasherstellung sowie des Sandsteinabbaus. Die Besucher sollten möglichst rutsch-festes Schuhwerk tragen. Sie bekommen vor der Führung einen Schutzhelm auf und dann geht es auf einer Länge von 300 Meter unter die Erde. Hier unten wird den staunenden Besuchern veranschaulicht, wie die Bergleute dort arbeiteten, als es noch keine elektrischen Bohrer und nur Kerzenlicht gab.

Besichtigungszeiten des Stollens und des Museums:
Sonntags von 13.30-16.30 Uhr. Winterpause: Dezember bis März.
Sonderführungen nach telefonischer Vereinbarung möglich
☎ (0 51 53) 96 48 46

Seit 1997 gibt es einen separaten Medienraum im Museumsgebäude – das Bergwerkskino. Dieses Zimmer bietet ca. 20 Zuschauern Platz und zeigt auf dem Fernsehschirm wie anno dazumal Steinkohle unter der Osterwalder Erde abgebaut wurde.

Kulturförderkreis Salzhemmendorf e.V.
Ansprechpartner: Manfred Gerling, 1. Vorsitzender
Am Vogelsang 16, 31020 Salzhemmendorf ☎ (0 51 53) 77 18

Kulturgemeinschaft Osterwald
Ansprechpartner: Lutz Jaenicke
Breiter Weg 1, 31020 Salzhemmendorf ☎ (0 51 53) 74 43

(z. B.: „Lichterfest in Osterwald" immer zu Pfingstsamstag)

Freilicht- u. Waldbühne Osterwald e.V.
Ansprechpartner: Tobias Ohlendorf
Am Osterbrink 21, 31020 Salzhemmendorf ☎ (0 51 53) 96 49 69
und Henning Müßigbrodt
Heidestr. 75, 31020 Salzhemmendorf ☎ (0 51 53) 78 58

Die Freilichtbühne Osterwald (Gemeinde Salzhemmendorf) ist weithinaus über die Kreisgrenzen bekannt und hat stetig steigende Besucherzahlen. Für die Zuschauer stehen ca. 600 Sitzplätze zur Verfügung. In den letzten Jahren wurde die gesamte Bühnenanlage ausgebaut und erweitert. Heute bietet die Freilichtbühne ihren Besuchern neben einer modernen Ton- und Beleuchtungsanlage auch ausreichende sanitäre Anlagen. Durch die weitgehend naturbelassene Spielfläche mit ihren mächtigen Bäumen wurde ein Bühnenbild geschaffen, das stimmungsvoll jede Aufführung einrahmt.

Wer also die einmalige Atmosphäre der Theaterdarbietungen unter freiem Himmel genießen möchte, geht direkt an die Abendkasse oder bestellt seine Karten sicherheitshalber vor.

Freilichtbühne Osterwald e.V.
An der Freilichtbühne 7 ☎ (0 51 53) 9 60 69
31020 Salzhemmendorf Fax (0 51 53) 9 60 67
E-Mail: hemuess@t-online.de
www.freilichtbuehne-osterwald.de

Theatergruppe Eulenspiegel
Ansprechpartner: Michael Hoffmann
An der Jägerhütte 2, 31020 Salzhemmendorf

Bad Münder

Museum Bad Münder – Wettbergenscher Adelshof
Ansprechpartner: Herr Salzmann
Kellerstraße 13, 31848 Bad Münder ☎ (0 50 42) 5 22 76

Öffnungszeiten: So. 15-18 Uhr
Eintritt: frei
Führungen: nach Vereinbarung

Gewölbekeller mit Architektursteinsammlung, erdgeschichtliche Sammlung, mündersche Stadtgeschichte, Bergbau, Weserwarenkeramik

Kunst- und Kulturkreis
Ansprechpartner: Siegfried Krinke
Heißenweg 7, 31848 Bad Münder ☎ (0 50 42) 47 82

Kultur und Museen

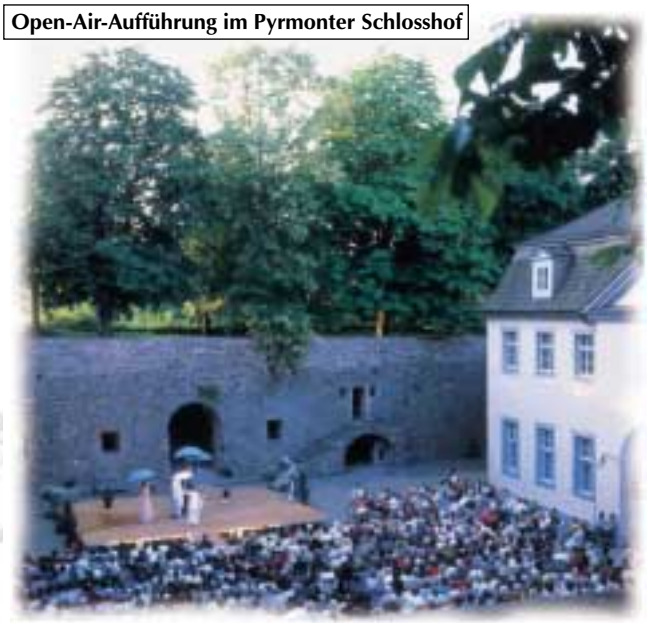
Bad Pyrmont

Museum im Schloss Bad Pyrmont
Schlossstraße 13, 31812 Bad Pyrmont ☎ (0 52 81) 94 92 48

Öffnungszeiten: Di.-So. 10-17 Uhr
Eintritt: 2,– € – ermäßigt 1,50 €,
Familien: 4,– €
Führung: nach Vereinbarung
Beratung: jeden 1. Donnerstag eines Monats 14-16 Uhr

Stadt- und Badgeschichte mit kostbarem „Pyrmonter Brunnenfund", historische Schauräume, Gemäldegalerie mit Werken von J.H. Tischbein d. Ä., regelmäßig Sonderausstellungen

Open-Air-Aufführung im Pyrmonter Schlosshof



Aerzen

Flecken Aerzen – Kultur in der Domänenburg
Kirchplatz 2 ☎ (0 51 54) 9 88-0
31855 Aerzen Fax (0 51 54) 20 16

Führungen durch die Domänenburg sind auf Anfrage möglich.

Heimat- u. Verschönerungsverein Aerzen e.V.
Ansprechpartner: Günter Keller
Berliner Ring 28, 31855 Aerzen ☎ (0 51 54) 86 92

Kultur- u. Heimatverein Grupenhagen
Ansprechpartner: Karl Pape
Grabbenweg 1, 31855 Aerzen ☎ (0 51 54) 87 00

Impressum

Herausgegeben in Zusammenarbeit mit der Trägerschaft.
Änderungswünsche, Anregungen und Ergänzungen für die nächste Auflage dieser Broschüre nimmt die Verwaltung entgegen.
Titel, Umschlaggestaltung sowie Art und Anordnung des Inhalts sind zugunsten des jeweiligen Inhabers dieser Rechte urheberrechtlich geschützt.
Nachdruck und Übersetzungen sind – auch auszugsweise – nicht gestattet.

Nachdruck oder Reproduktion, gleich welcher Art, ob Fotokopie, Mikrofilm, Datenerfassung, Datenträger oder Online nur mit schriftlicher Genehmigung des Verlages.

31785051 / 2. Auflage / 2002

In unserem Verlag erscheinen Produkte zu den Themen:

- Bürgerinformation
- Klinik- und Gesundheitsinformation
- Senioren und Soziales
- Dokumentationen
- Bildung und Forschung
- Bau und Handwerk
- Bio, Gastro, Freizeit

Infos auch im Internet:

www.alles-deutschland.de
www.alles-austria.at
www.sen-info.de
www.klinikinfo.de
www.zukunftschancen.de

WEKA info verlag gmbh
Lechstraße 2
D-86415 Mering
Telefon +49 (0) 82 33/3 84-0
Telefax +49 (0) 82 33/3 84-1 03
info@weka-info.de
www.weka-info.de

Zusatz zum Impressum

Herausgeber: WEKA-Verlag in Zusammenarbeit mit dem Landkreis Hameln-Pyrmont
Verantwortlich für den Inhalt: Landkreis Hameln-Pyrmont – Die Pressestelle
Verantwortlich für die Anzeigen: WEKA-Verlag
Text- und Bildrechte: Alle Rechte liegen beim Landkreis Hameln-Pyrmont

Notizen

Sympathie für Senioren

Kursana Residenz

www.kursana.de

BAD PYRMONT

In Bad Pyrmont gibt es die Wohnidee für Senioren in der Kursana Residenz. Das ist ganz anders, als man sich Senioren-Einrichtungen vorstellt: individueller, persönlicher und komfortabler – ohne Zwänge und Vorschriften, jedoch mit entsprechendem gastronomischen Angebot. Unser Haus wird wie ein 4-Sterne-Hotel geführt. Sie wohnen bei uns in Ihrem eigenen Appartment und haben Anschluß an ein Haus mit physikalischer Therapieabteilung inkl. Fußpflege, Friseur, Bank, Mini-Markt und Schwimmbad. Dazu bieten wir Ihnen ein abwechslungsreiches Veranstaltungsprogramm.
Auch wenn Sie vorübergenend oder ständig Hilfe benötigen, sind Sie uns willkommen.

Lernen Sie uns und unser Haus kennen, indem Sie einen Urlaub bei uns verbringen. Im Einzelzimmer, inkl. Frühstück ab 65,- €/pro Tag.

Während Ihres Urlaubes pflegen und betreuen wir auch gern Ihre Angehörigen in der Pflegestation oder im behaglichen Gästeappartement.

Hausbesichtigung
gern auch am Wochenende,
Voranmeldung erbeten.

Bad Pyrmont – Staatsbad mit Charme
und mit einer außergewöhnlichen
Residenz für Senioren

Ein Unternehmen der Dussmann-Gruppe
Kursana Residenz Bad Pyrmont
Dr.-Harnier-Straße 2
31812 Bad Pyrmont
Telefon 0 52 81/16 29 12

B+K Klinkerbau Meisterbetrieb GmbH

Möwenstraße 18 · 48527 Nordhorn

Telefon: 0 59 21/30 71 87
Telefax: 0 59 21/30 71 86

Fliesen Werpup GmbH

Fachbetrieb des Fliesengewerbes

Gehrkuhlenweg 2 · 31860 Emmerthal

Telefon 0 51 55 / 95 86 20
Telefax 0 51 55 / 95 86 21
Internet: www.Fliesen-Werpup.de

M+B

Bautrocknung
Estriche
Altbodensanierung
Fußbodenbeläge
Parkett
Laminat

Meyer & Brunotte GmbH · 31860 Emmerthal
Tel. 0 51 55/9 71 20 · Fax 0 51 55/97 12 19

Rudolf Söffge
ELEKTROMEISTER

Schloßstraße 39 • 31860 Emmerthal
Tel. 051 55-85 31 • Fax 051 55-97 91 42

- Elektroinstallationen
- Sat-Antennenanlagen
- Telekommunikation
- EDV-Netzwerke + Computer

Hausbau-Partner

STEIN MANN

www.steinmannbau.de

Steinmann Bau

An der Mühle 8 * 31860 Emmerthal
Tel. (0 51 55) 97 24-0 * Fax 97 24-24

OTTO

Werner Otto GmbH · Düth 40 · 31789 Hameln

- Abbruchtechnik
- Erdarbeiten
- Bauschuttrecycling
- Asbestentsorgung
- Bauentkernung
- Tiefbauarbeiten

www.otto-abbruchtechnik.de info@otto-abbruchtechnik.de
Telefon 0 51 51 10 65 60
Telefax 0 51 51 10 65 6-22

Kastanienweg 8
31855 Aerzen
OT Groß Berkel

Tel. 0 51 54-41 11
Fax 0 51 54-42 32

ZIMMEREI
REINHARDT KIETZMANN GmbH

SCHRAMM METALLBAU
GmbH & Co KG

- Bauschlosserei
- Stahlbau
- Kunstschmiede
- Schweissfachbetrieb

Große Straße 22 • 31860 Emmerthal-Esperde
Telefon 0 51 57-5 04 • Telefax 0 51 57-12 89

RINNE
TISCHLEREI
GLASEREI
GmbH

Münchhausenring 18
31840 Hess. Oldendorf

Telefon 0 51 52-94 57-0
Telefax 0 51 52-94 57-57

Kriha

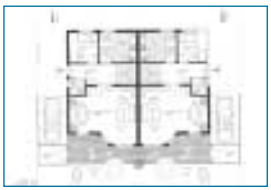
31860 Emmerthal
Mittelfeld 21
Tel. 0 51 55/85 34
Fax 0 51 55/87 24

- Heizung + Sanitär
- Klima + Lüftung
- Solar-Technik
- Schornsteinverrohrung
- Planung + Wartung
- Kundendienst

Den Service machen Profis

Beratung

Planung



Ausführung

- Individuelle Planung
- Kompetente Beratung
- Qualitätsbewußte Ausführung & Statik
- Höchste Bauqualität

Industriebau

Hochbau

MEM

MEM-BAU GMBH HAMELN
Freibusch 4 · 31789 Hastenbeck
Tel. 0 51 51/6 09 99-10 · Fax -20
www.mem-bau.de · info@mem-bau.de

Einfamilienhäuser · Mehrfamilienhäuser · Doppelhäuser · Gewerbebau · Industriebau